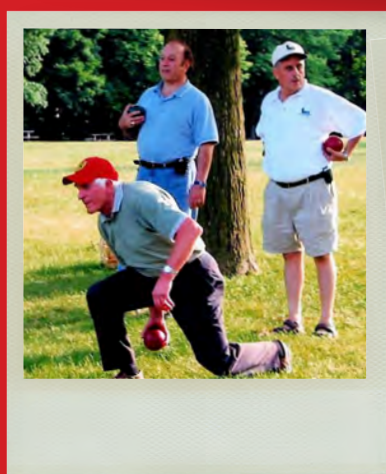


# STORIA DELL'ASSOCIAZIONE EMILIA-ROMAGNA DEL CANADA A MONTREAL

1999 – 2023

vol. 2



ASSOCIAZIONE EMILIA-ROMAGNA  
DEL CANADA



Regione Emilia-Romagna  
Assemblea legislativa

Consulta  
degli emiliano-romagnoli  
nel mondo







STORIA  
DELL'ASSOCIAZIONE  
EMILIA-ROMAGNA  
DEL CANADA  
A MONTREAL

*SECONDO PERIODO*  
*1999 – 2023*

a cura di Paolo Benzi, Riccardo Chmielowiec, Andrea Paoletta  
Montreal, marzo 2023

---

**Storia dell'Associazione Emilia Romagna del Canada  
Secondo Periodo (1999 – 2023)**

2023

Tutti i diritti riservati

Associazione Emilia Romagna del Canada  
5639, Rue Joseph Dufresne  
Montreal-Nord (QC) H1G 1E3  
tel: +1 (514) 581-7760  
email: [aerc.montreal@gmail.com](mailto:aerc.montreal@gmail.com)

Redazione: Paolo Benzi, Riccardo Chmielowiec, Andrea Paoella  
Grafica: Robert Devost Graphiste Inc.  
Tipografia: Photo Graphique MF Inc, Montréal-Nord, QC



---

# INDICE

<b>Prefazione</b>		00
<b>Capitolo 1</b>	<b>La seconda metà dei nostri 50 anni: dal 1999 ad oggi</b>	00
<b>Capitolo 2</b>	<b>L'emigrazione negli anni 2000</b>	00
	L'emigrazione dall'Emilia-Romagna negli ultimi 20 anni	00
	La nuova emigrazione	00
<b>Capitolo 3</b>	<b>L'associazionismo e la Consulta</b>	00
	Come è cambiato il modo di ritrovarsi	00
	Le relazioni con le altre Associazioni	00
	I rapporti mantenuti con la madrepatria	00
	La Consulta per l'Emigrazione	00
<b>Capitolo 4</b>	<b>L'evoluzione societaria</b>	00
<b>Capitolo 5</b>	<b>I Consigli direttivi</b>	00
<b>Capitolo 6</b>	<b>Le attività sociali</b>	00
	Continuare a ritrovarsi	00
	La Befana	00
	Il Torneo di Briscola	00
	La Cabane à sucre	00
	Il Picnic con gli amici di Ottawa	00
	La Settimana Italiana di Montreal	00
	La gara di bocce	00
	La caccia e la pesca	00
	L'Halloween, una gioia per tutti	00
	Altre attività	00
	La staffetta dei Piacentini	00
	I corsi di pasticceria	00
	I gala di Ottawa	00
	Il Primo Tricolore a Montreal	00
	La Festa della Repubblica Italiana a Montreal	00
<b>Capitolo 7</b>	<b>Eventi speciali</b>	00
	2003 - 30° anniversario	00
	2008 - 35° anniversario	00
	2012 - Pranzo benefico per il terremoto in Emilia	00
	2013 - 40° anniversario	00
	2018 - 45° anniversario	00
	2023 - 50° anniversario	00
<b>Appendice</b>		00
<b>Tabella Attività</b>		00
<b>Tabelle Emigrazione</b>		00
<b>Bibliografia</b>		00
<b>Nota editoriale</b>		00
<b>Ringraziamenti</b>		00



# PREFAZIONE

## Emilia-Romagna del Ventunesimo Secolo

In questo secondo volume si parla ancora di Emilia-Romagna a Montreal. L'Emilia-Romagna di oggi è una regione moderna rispetto a quella terra che i nostri vecchi hanno lasciato di miseria e macerie della guerra. Le terre sono passate avanti e indietro da potenti trattori invece che da mezzadri su dei carri tirati dai buoi. Il Parmigiano Reggiano viene oggi grattugiato su tutte le tavole. L'emilianità è esportata e non si esporta più quella che era la miseria dei nostri paesi. I nostri villaggi sugli Appennini che un tempo erano terra di emigrazione oggi sono disabitati e gli ultimi che vi abitano sono come indiani in una riserva del Quebec. La nostra è oggi una regione che da ospitalità a tanti stranieri in cerca di fortuna: l'Emilia è diventata un pó il Canada di cinquant'anni fa per i poveri che oggi scappano dalla fame dalle coste del Mediterraneo. Inevitabilmente le nuove generazioni che oggi arrivano a Montreal dall'Emilia-Romagna non sono mosse dallo stesso bisogno di associazionismo, non cercano una protezione di una comunità. Per loro il mondo è aperto e l'incontro tra compaesani quasi sembra fuori moda. Questo rappresenta anche un rischio per l'Associazione che invece avrebbe bisogno di un ricambio generazionale. Ma come? I genitori possono davvero forzare i figli e i nipoti a partecipare?

Forse la cultura può aiutarci: l'Associazione potrebbe farsi portavoce di quella meravigliosa cultura che la nostra terra ha generato. Potrebbe cioè associarsi alle realtà che le nostre meravigliose terre offrono e promuovere eventi in un terra fredda che ha sempre bisogno di idee. L'Associazione può far conoscere ai quebecchesi qualcosa che non sia solo del formaggio, del vino o dell'aceto balsamico e allora parlo delle inventive di Cesare Zavattini, dei meravigliosi racconti di Silvio D'Arzo, del genio di Federico Fellini, delle visioni di Pier Paolo Pasolini, dei paesaggi lunari di Michelangelo Antonioni, delle campagne di Luigi Ghirri, delle mura ferraresi di Giorgio Bassani, delle immagini di Bernardo Bertolucci, del note di Lucio Dalla, del cuore profondo di Roberto Roversi, delle poesie d'amore di Tonino Guerra. Parlo cioè di quella fantasia che è stata un regalo per la nostra terra (forse unica in tutto il mondo) e che può dare sicuramente un nuovo slancio di vita anche in Canada.

— Andrea Paoletta



## GENTILE PRESIDENTE PAOLO BENZI,

Care socie e cari soci dell'Associazione Emilia Romagna Canada (AERC), Care cittadine e cari cittadini emiliano-romagnolæ in Canada, mi rallegra avere la possibilità di rivolgermi a voi, in occasione del cinquantesimo anniversario della fondazione dell'AERC.

In quanto Console Generale a Montréal da quattro anni, conosco molto bene e guardo con particolare favore la realtà di questa Associazione che è stata fondata proprio qui, in questa città, nel 1973. L'AERC organizza annualmente diverse attività con lo scopo di promuovere le tradizioni regionali emilianoromagnole. Si tratta di un contributo prezioso, che si rende sempre più necessario in un mondo globalizzato che deve essere sinonimo di confronto e condivisione delle diversità e non di omologazione.

La Provincia del Québec - in particolar modo - e la Regione Emilia-Romagna, da sempre, condividono un rapporto di mutuo rispetto e collaborazione invidiabile. I motivi sono tanti, ma ci tengo a sottolinearne uno in particolare: il Québec e l'Emilia-Romagna sono storicamente due terre di passaggio, aperte al prossimo ed eterogenee pur nella loro unicità. In parte francofona e in parte anglofona, la Provincia del Québec (e Montréal in prima linea), può vantare una multiculturalità unica in tutto il Nord-America. Allo stesso modo, la Regione Emilia-Romagna, per la sua posizione strategica e per la sua gente accogliente, è un punto di incontro d'Italia, dove innovazione e internazionalizzazione fanno da padrone. Ricordo con un sorriso la citazione del comico e attore Paolo Cevoli: "La cosa più bella che abbiamo in Emilia-Romagna è il trattino che ci unisce". Il lavoro dell'Associazione Emilia Romagna Canada è senza dubbio fondamentale per mantenere vive tali sinergie.

In queste mie righe, oltre a condividere i miei più sentiti auguri per il traguardo dei cinquant'anni dell'Associazione, invito le socie e i soci dell'AERC a portare avanti le proprie tradizioni locali in questa ottica di condivisione e apprezzamento delle diversità, come solo le e gli emiliano-romagnolæ sanno fare.

Ad maiora semper!

La vostra Console Generale e Rappresentante Permanente all'I-CAO,

**Silvia Costantini**



**PRESIDENTE ASSOCIAZIONE EMILIA-ROMAGNA DEL CANADA  
(MONTREAL 1973),**

Carissime socie e carissimi soci, famiglie e simpatizzanti della nostra Associazione.

In una lontana domenica mattina della primavera 1973, al Caffé Genova di Montreal un gruppo di amici intenti a giocare a carte, tra un caffè e un vino rosso, diedero inizio a questa avventura. Originari dell'appennino parmense e piacentino, lontani dalle terre madri, avevano il bisogno di consolidare un gruppo, di identificarsi, di distinguersi anche tra le altre e tante associazioni di immigrati italiani. Prima Associazione Emiliana del Québec, poi Associazione Emilia-Romagna del Canada, questo gruppo ha attraversato ormai cinque decenni. E a ricordo di quegli amici al bar, compagni di lavoro e di dialetto, capitanati a lungo da Giovanni Molina, vogliamo fortemente oggi celebrare questo prestigioso anniversario, nello spirito e orgoglio delle nostre origini. Tendiamo la mano ai nostri figli, nipoti e pronipoti, quali eredi dell'essere emiliano-romagnoli a Montreal, Québec, Canada.

Grazie al lavoro e dedizione delle donne, uomini e loro famiglie, ancora oggi l'Associazione vive. Un ulteriore ringraziamento va alla Consulta degli emiliano-romagnoli nel mondo, all'Assemblea Legislativa e alla Regione Emilia-Romagna, per il loro continuo sostegno ai nostri progetti.

In questo mezzo secolo di storia raccontata, si snoda l'evoluzione di tante famiglie emiliano-romagnole emigrate in questo Paese lontano.

Dopo anni di duro lavoro e sacrifici, questi padri e madri hanno conquistato un miglior benessere, i loro figli e nipoti si distinguono nel mondo sociale e professionale del nuovo Paese.

È fondamentale tramandare i ricordi, le tradizioni, la memoria, le nostre storie, per mantenere un filo conduttore con la nostra terra,

l'Emilia-Romagna !

**Paolo Benzi**



*01*

# LA SECONDA METÀ DEI NOSTRI 50 ANNI: DAL 1999 AD OGGI



*Cabane à sucre, 28 marzo 1999*

Alla fine del primo volume della storia della nostra Associazione, ci eravamo lasciati al termine dell'anno 1998, con la celebrazione dei primi 25 anni della fondazione, avvenuta nella lontana primavera del 1973. In questo secondo volume, vogliamo raccontare le vicende e le attività sociali del nostro gruppo, nel periodo che va dall'inizio del 1999 fino ai giorni nostri, nel 2023, anno nel quale ci prepariamo per la celebrazione più importante, il cinquantesimo anniversario della fondazione !



Come tutte le società e le cose umane, la nostra comunità emiliano-romagnola evolve nel tempo. Il nuovo millennio, scelto come punto di partenza per questo secondo volumetto della nostra storia, arrivò con nuove vicende e nuove sfide per l'AERC. Col tempo, alcuni dei soci fondatori ci lasciarono per l'altra vita, mentre la seconda e terza generazione di Italiani emigrati vennero al mondo in Canada. Come mantenere viva quella fiamma originaria dei fondatori ormai più anziani, che aveva portato avanti l'AERC da 25 anni? E ancora, come interessare i giovani alla cultura e alla storia della loro madrepatria, ovvero del paesetto d'origine, quando la maggior parte di loro non parlano tanto la lingua nel quotidiano e vivono nel mondo pieno di tecnologia?

Fortunatamente, i membri della comunità non mollarono. Anzi, celebrare i 25 anni di esistenza significava al contrario che si doveva andare avanti! "The show must go on", dicono gli anglofoni: 25 anni di vita era causa di gioia! Niente scoraggiamento, solo fede che ci sarebbe stato un futuro ci per l'associazione. E il futuro c'era: dal venticinquesimo, l'AERC celebrava in grande stile il suo compleanno ogni cinque anni, e così è stato per il 30°, il 35°, il 40° e il 45°, fino a giungere ad oggi, nel 2023, anno del cinquantesimo, motivo ragguardevole per giustificare questi due volumi con la storia del gruppo. Oltre a questi traguardi maggiori, nuove attività come la Settimana Italiana, i Gala a Ottawa e i Briscola Brunch conobbero grande successo accanto alle amate gite, briscole e attività tradizionali della comunità.

Le pellicole e le foto stampate in voga fino alla fine degli anni '90, hanno lasciato il posto alle fotocamere digitali e ai cellulari multifunzione, l'internet e i media di comunicazione, e stavolta la tecnologia ha contribuito a cambiare il modo di documentare, archiviare e trasmettere i ricordi, le fotografie e i video degli eventi sociali.



## 02

# L'EMIGRAZIONE NEGLI ANNI 2000

## L'EMIGRAZIONE DALL'EMILIA-ROMAGNA NEGLI ULTIMI 20 ANNI

Nel secolo canonico dell'emigrazione italiana (1876-1973), l'emigrazione emiliano-romagnola è stata molto inferiore alla media nazionale: il tasso di emigrati dalla nostra regione, infatti, si aggirava intorno al 3,5% e risultava la metà di quello nazionale (con forti differenze a livello provinciale). Nel secondo dopoguerra i numeri dell'emigrazione si mantengono piuttosto elevati fino agli anni '70 e stabili negli anni successivi, con un'impennata negli ultimi 10 anni. A livello regionale, la nuova emigrazione, dopo anni di calo, ha ripreso a salire in modo deciso dopo il 2010 con andamento sempre crescente.

Nel primo volume della nostra storia abbiamo sottolineato che gli emiliani di Montreal provenivano soprattutto dalla zona appenninica più povera dell'Emilia: l'appennino parmense e piacentino, e talvolta da quello reggiano e modenese.

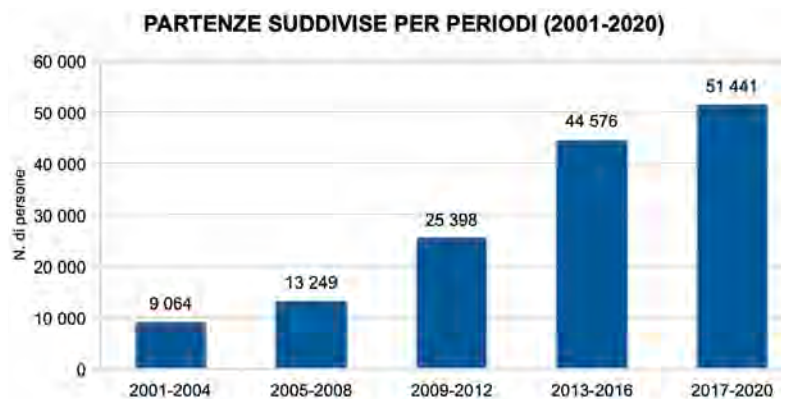
Secondo l'ultimo rapporto della Fondazione Migrantes del 2022, sono 242.303 gli emiliano-romagnoli che oggi vivono al di fuori dei confini del Belpaese e che sono iscritti all'AIRE (Anagrafe Italiani Residenti all'Estero).

Ad oggi 92 associazioni emiliano-romagnole nel mondo sono registrate alla Consulta, e sono situate in tutto il mondo ma con maggiore concentrazione in America del Sud.

In Canada la comunità originaria dell'Emilia Romagna è molto contenuta e si ferma a quota a 2.730, pari all'1,1 per cento del totale nel mondo.

## LA NUOVA EMIGRAZIONE: LE PARTENZE

Solamente tra il 2013 e 2014 sono partite dall'Emilia-Romagna più di 20.000 persone, dal 2014 la nostra regione è la sesta nella classifica nazionale delle partenze.



## LA NUOVA EMIGRAZIONE: DA DOVE SI PARTE?

Se l'emigrazione storica partiva dai piccoli centri di montagna, collina o pianura, i migranti tendono oggi a partire da città più o meno grandi, spesso in età giovanissima attraverso programmi di studio o in età più matura immersi in un contesto internazionale grazie a internet e social network.

## LA NUOVA EMIGRAZIONE: LE DESTINAZIONI

L'Europa rimane la meta preferita ma mentre in passato ai continenti Africa, Asia e Oceania restavano solo le briciole, oggi l'America sopravanza l'Asia di soli 2 punti percentuali. All'interno dell'Europa ci sono nuove sorprese: tra le destinazioni più gettonate, dopo Gran Bretagna e Irlanda, ci sono paesi una volta assolutamente trascurati come Romania, Polonia e Albania (l'analisi comprende tutti i cancellati dall'anagrafe verso l'estero, senza entrare nel merito della loro cittadinanza. Separando, però, i cittadini italiani da quelli stranieri si può notare come l'emergere di nuovi paesi di destinazione sia pesantemente influenzato dai rientri di emigrati piuttosto che da nuove scelte dei cittadini italiani, sintomo di un allargamento nei rapporti con tali paesi).

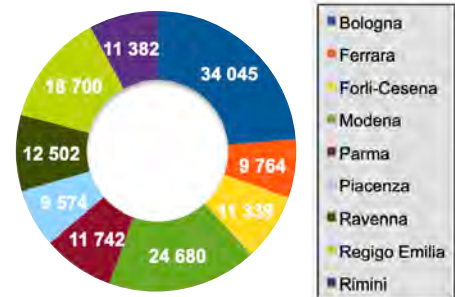
Verso l'America i paesi più gettonati rimangono Stati Uniti, Brasile e Argentina, quest'ultima superata, in verità, dal Messico e America Centrale.

## LA NUOVA EMIGRAZIONE: LE ETÀ

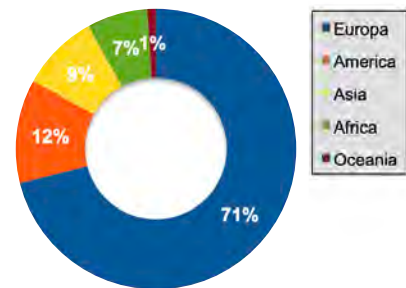
Per il periodo 2001-2020, la fascia più rappresentata è quella tra i 18 e i 39 anni, con poco meno di 65.000 persone, seguita dalla fascia d'età compresa tra i 40 ed i 64 anni che conta circa 40.500 persone, mentre i giovanissimi, fino ai 17 anni, sono poco più di 30.300. Gli emigrati oltre i 65 anni contano ben 8.039 persone.

I due gruppi che presentano una crescita costante risultano i giovani e gli anziani. I primi, più numerosi, sono i veri protagonisti della nuova emigrazione per motivazioni complesse e diverse tra loro (percorsi di studio, maggiori opportunità professionali...) la seconda, invece, si riferisce ad un fenomeno del tutto nuovo che viene spesso definito come "pensionati in fuga".

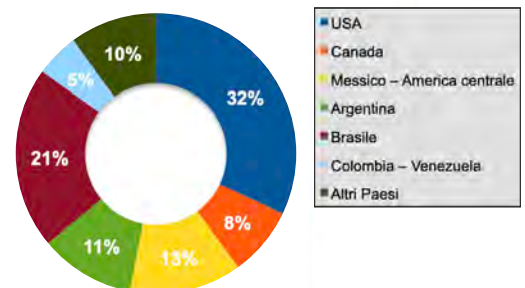
### ORIGINE DELLE PARTENZE (2001-2020)



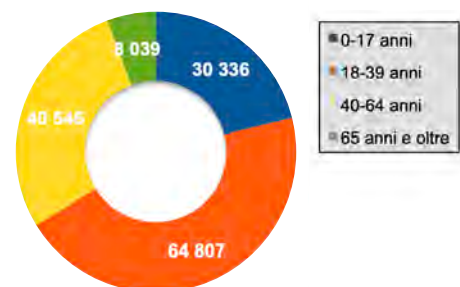
### DESTINAZIONI PER CONTINENTI (2001-2020)



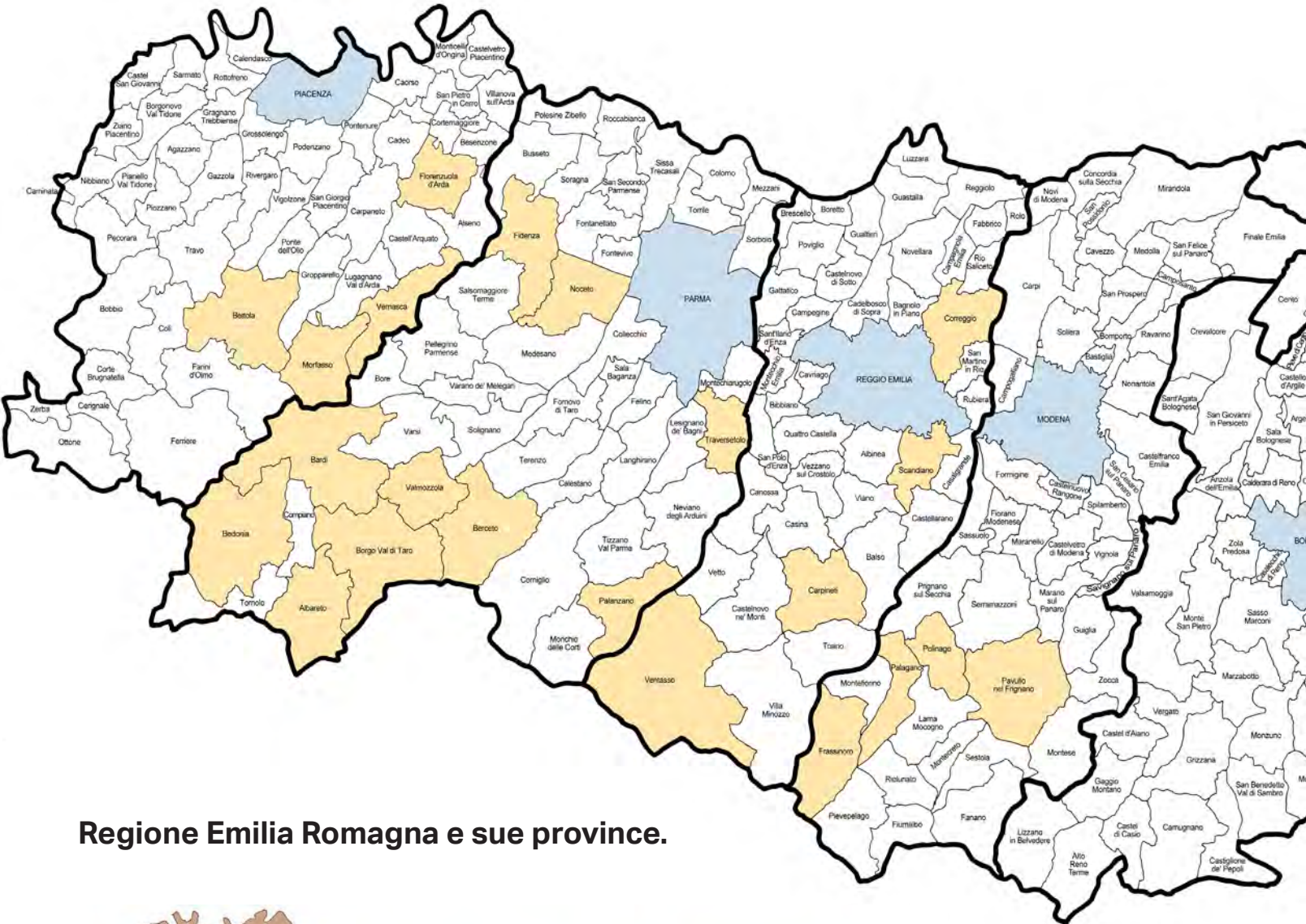
### DESTINAZIONI IN AMERICA (2001-2020)



### LE CLASSI DI ETÀ (2001-2020)



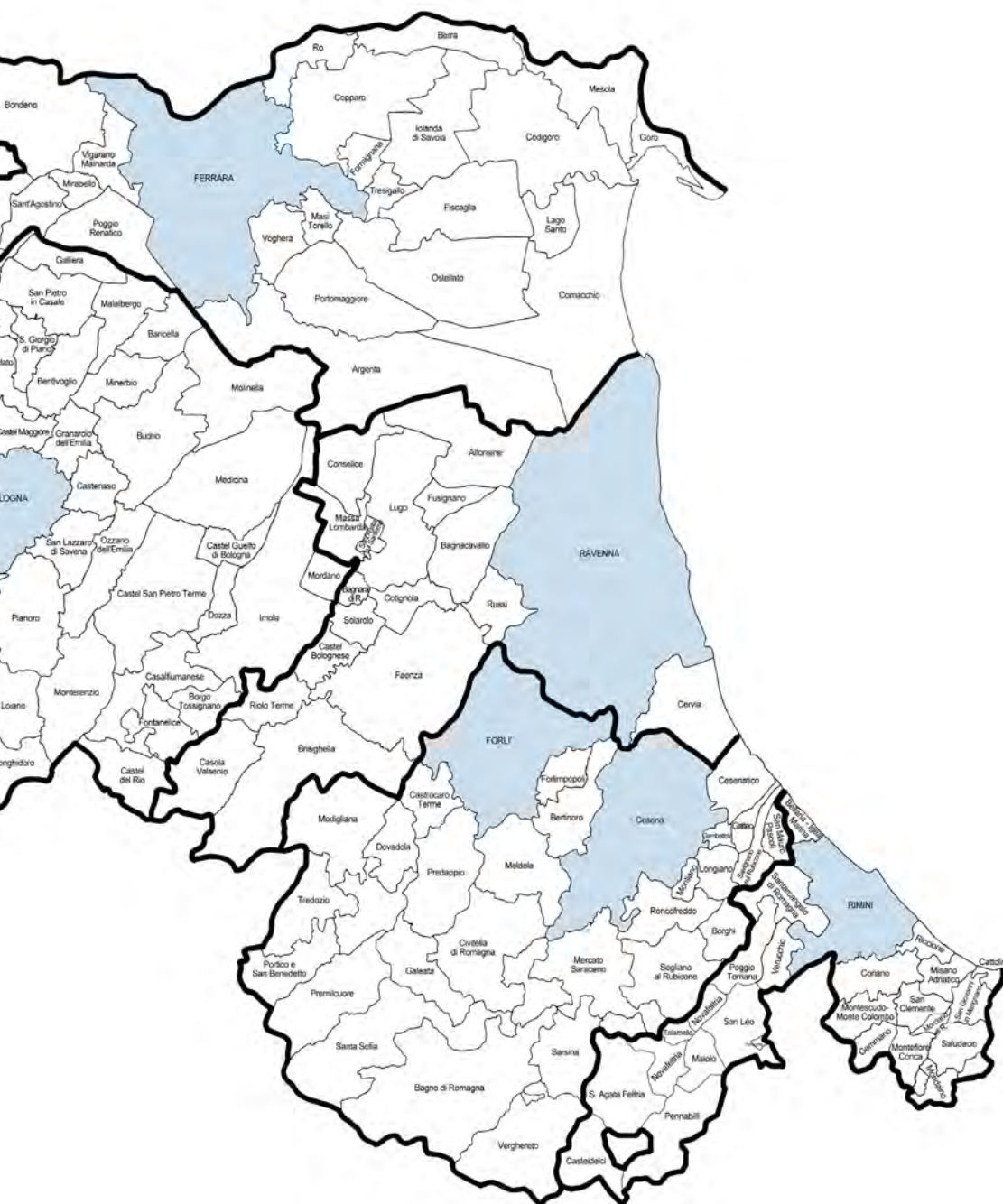
# Mappa della regione Emilia Romagna, con le delimitazioni dei comuni e delle province (aggiornata al 30/03/2012).



Regione Emilia Romagna e sue province.







1. **PIACENZA**
2. Fiorenzuola d'Arda
3. Vernasca
4. Morfasso
5. Bettola
6. **PARMA**
7. Fidenza
8. Noceto
9. Valmozzola
10. Borgo Val di Taro
11. Bardi
12. Bedonia
13. Albareto
14. Berceto
15. Palanzano
16. **REGGIO EMILIA**
17. Correggio
18. Scandiano
19. Carpineti
20. Ventasso
21. **MODENA**
22. Palagano
23. Frassinoro
24. Polinago
25. Pavullo nel Frignano
26. Carpi
27. **BOLOGNA**
28. **FERRARA**
29. **RAVENNA**
30. **FORLÌ-CESENA**
31. **RIMINI**

03

# L'ASSOCIAZIONISMO E LA CONSULTA

## COME È CAMBIATO IL MODO DI RITROVARSI

In questi ultimi due decenni, l'associazionismo ha cambiato notevolmente la propria essenza, da fenomeno necessario e ricercato per il ritrovarsi insieme mediante i gruppi e le attività sociali, ad un fenomeno che resta baluardo della prima generazione di emigrati mentre le successive non ne sentono più la necessità. Dopo la prima generazione di emigranti, ogni successiva, quella dei figli, dei nipoti, dei pronipoti, ecc. si allontana sempre più dalla madrepatria, nascono e crescono in questo Paese, parlano questa lingua e si sentono montreallesi, quebecchesi, canadesi, e purtroppo sempre meno legati alle tradizioni italiane d'origine.

L'impressione è quella che i nonni, prima generazione giunta qui, tengono insieme le due terre, quella di partenza e quella di arrivo, con i loro racconti, la loro fede, il loro dialetto, la cucina tradizionale e il vino fatto in casa. La triste realtà può essere quella che una volta che questa prima generazione se ne sarà andata, quelle più giovani non avranno più un filo conduttore con le origini. Se avranno il desiderio e la passione di mantenere un legame, dovranno andare a cercarlo, in Emilia-Romagna!

Come altre associazioni emiliano-romagnole nel mondo, anche la nostra aveva sin dall'inizio lo scopo del ritrovarsi, di praticare il gioco delle carte, il proprio dialetto, di sentirsi uniti e meno soli in una terra diversa e lontana, dove le differenze culturali e linguistiche creavano discriminazione e separazione

tra la società locale, a Montreal composta dai francofoni e dagli anglofoni – e gli immigrati dai vari Paesi, inclusi gli italiani.

<< Davanti alla porta delle case con camere da affittare, c'era spesso un cartello con scritto "Chambres à Louer – Pas d'Italiens" >>, testimonia Gonda Montali, sposa di Attilio Maestri, uno dei fondatori dell'Associazione.

In questi ultimi vent'anni, la prima generazione degli emigrati nel periodo '50-'60 è giunta ad una terza età. La fine degli anni '90 ha visto ancora protagonista l'instancabile Giovanni Molina, rimasto nel Consiglio come tesoriere anche dopo l'avvicendamento negli anni precedenti con Maria Bardetti e Franco Corradi alla presidenza. Infatti, Molina ha contribuito anche alla realizzazione di nuovi simboli rappresentativi dell'Associazione, che hanno visto la luce all'inizio dell'anno 2000 e che ci rappresentano ancora oggi: il grande gagliardetto con il logo AERC, e un portachiavi ricordo personalizzato. Proprio in quelle settimane, nel febbraio del 2000, Giovanni Molina ci lasciò. Per questo, nel giorno della Gara di Briscola di qualche settimana dopo, fu introdotto un nuovo trofeo a lui intitolato. Tanti oggetti materiali simbolizzano la volontà della comunità di dare vita a sé stessa e di radicarsi nel vero, in quanto gli emiliano-romagnoli sono oggi lontano dall'angolino di terra originario, ma tengono quel filo invisibile che unisce per sempre paese e paesano.





Bandiera gagliardetto AERC  
Con lo stemma dell'Associazione



Trofeo del Torneo di Briscola, intitolato al Cav. Giovanni Molina, introdotto nella Briscola del 2000



Bandiera gagliardetto AERC  
Inaugurata in occasione del Torneo di Briscola del 4 marzo 2000, insieme al Trofeo Cav. Giovanni Molina



Portachiavi con lo stemma dell'Associazione, introdotto all'inizio del 2000

## LE RELAZIONI CON LE ALTRE ASSOCIAZIONI

A Montreal, i nostri soci e amici si sono sempre relazionati con i loro compagni di emigrazione, di lavoro, vicini di casa, ecc. Lo scambio e amicizia andava oltre i confini regionali, e in particolare verso altri italiani originari delle regioni del Nord, come il Veneto, il Trentino e il Friuli Venezia-Giulia. Compagni di caccia, di vino e di grappe, oltre che di pranzi e cene all'insegna della solidarietà e condivisione delle tradizioni.

Fin dagli anni '80 sin sono mantenuti, e tutt'ora oggi, profondi legami con gli amici dell'Associazione Emiliana di Ottawa: Larry Bertuzzi in testa, e tutti gli altri corregionali, hanno condiviso il loro picnic annuale con noi, creando un sodalizio che va oltre l'amicizia.

## I RAPPORTI MANTENUTI CON LA MADREPATRIA

Come accennato prima e nel primo volume, si continuano ancora oggi le relazioni con i familiari e amici ancora residenti in Italia nelle terre d'origine, come nelle province di Piacenza, di Parma, e comuni nel modenese come Carpi. Anche con la Consulta degli emiliano-romagnoli nel mondo, con sede a Bologna presso la Regione, sono continuate le relazioni e la partecipazione a diversi bandi per contributi a supporto di interessanti progetti.



*Gagliardetto del Comune di Bologna*



*Gagliardetto della Regione Emilia-Romagna*



*Gagliardetto della Città di Carpi (Modena)*



*Gagliardetto della Città di Piacenza*



## LA CONSULTA PER L'EMIGRAZIONE

In questi ultimi 25 anni, la Consulta degli emiliano-romagnoli nel mondo, istituzionalmente definita la Consulta per l'Emigrazione della regione Emilia-Romagna, ha attraversato diversi periodi di riorganizzazione interna, e ha comunque sempre sostenuto ed incoraggiato le varie associazioni nel mondo nelle loro attività e nei legami con la regione d'origine.

Per il periodo 1999-2023 relativo a questo secondo volume, abbiamo incontrato i presidenti della Consulta che si sono avvicendati, in diverse occasioni e ricorrenze, sia a Montreal sia in Italia.

<b>Periodo:</b>	<b>Presidente:</b>
1996-2006:	Ivo Cremonini
2006-2010:	Silvia Bartolini
2010-2015:	(periodo vacante)
2016-2020:	Gian Luigi Molinari
2020-presente:	Marco Fabbri

## VISITA A MONTREAL NEL 2001

La Consulta, guidata dal presidente Ivo Cremonini, ha reso visita alla nostra Associazione di Montreal nell'ottobre 2001



*Consulta a Montreal – 2 ottobre 2001*



*Consulta a Montreal – 2 ottobre 2001*  
Ivo Cremonini



## CONFERENZA A SALSOMAGGIORE NEL 2005

In occasione del 30o anniversario della fondazione della Consulta, dal 30 marzo al 1 aprile 2005 si è tenuta a Salsomaggiore (Parma) la Terza Conferenza degli emiliano-romagnoli nel mondo.

Le Associazioni del Canada erano rappresentate da Angelo Venturini (Associazione Emilia Romagna del Canada, Montreal), Larry Bertuzzi e Nadia Lappa (Associazione Emiliani di Ottawa) e Gabriele Paganelli (Associazione Amarcord Toronto).



*Terza Conferenza degli Emiliano-Romagnoli nel Mondo – 1 aprile 2005  
Ivo Cremonini, presidente*





*Terza Conferenza degli Emiliano-Romagnoli nel Mondo – 1 aprile 2005*

*Ivo Cremonini, presidente*



*Terza Conferenza degli Emiliano-Romagnoli nel Mondo – 1 aprile 2005*

*(da sinistra, posizione): 2) Gabriele Paganelli 3) Nadia Lappa 6) Angelo Venturini*



## SPETTACOLO SU GUGLIELMO MARCONI A MONTREAL NEL 2009

L'Intenzione dello spettacolo su Guglielmo Marconi, in occasione del centenario del Premio Nobel per la Fisica, è quello di sviscerare i punti essenziali della sua vita e delle sue scoperte in una maniera che sia un po' in bilico tra il racconto giornalistico e le suggestioni teatrali. Lo spettacolo "Quello della radio" – Marconi, la storia dell'uomo che ha cambiato il mondo, un progetto di Girogio Cremaschi, intende ripercorrere gli anni iniziali della sua formazione, correlati anche da cenni sul contesto storico in cui avvenivano, com'era Bologna, com'era l'Italia in quegli anni per intenderci. Poi via via il racconto si snoda attraverso le prime scoperte e i primi successi, gli aneddoti divertenti, i momenti di grande sofferenza, il cambiamento di carattere e di modo di vivere, i risvolti internazionali fino ad arrivare alla sua morte.

Si cerca di raccontare al pubblico chi era veramente Marconi, cosa ha fatto per quegli anni e cosa sta ancora facendo per noi, ma al di fuori dei facili peana, dei complimenti, delle frasi incensatore, delle esagerate amplificazioni di cui lui stesso era vittima, c'è anche un Marconi diverso, sconosciuto, più umano, con i difetti degli umani. Lo spettacolo ha debuttato in anteprima in Australia dal 30 agosto al 15 settembre 2008 (Perth, Adelaide, Melbourne e Sidney) in collaborazione con l'Assessorato Cultura della Regione e della Consulta degli emiliano-romagnoli nel mondo nel corso della visita e della riunione d'area delle Associazioni.

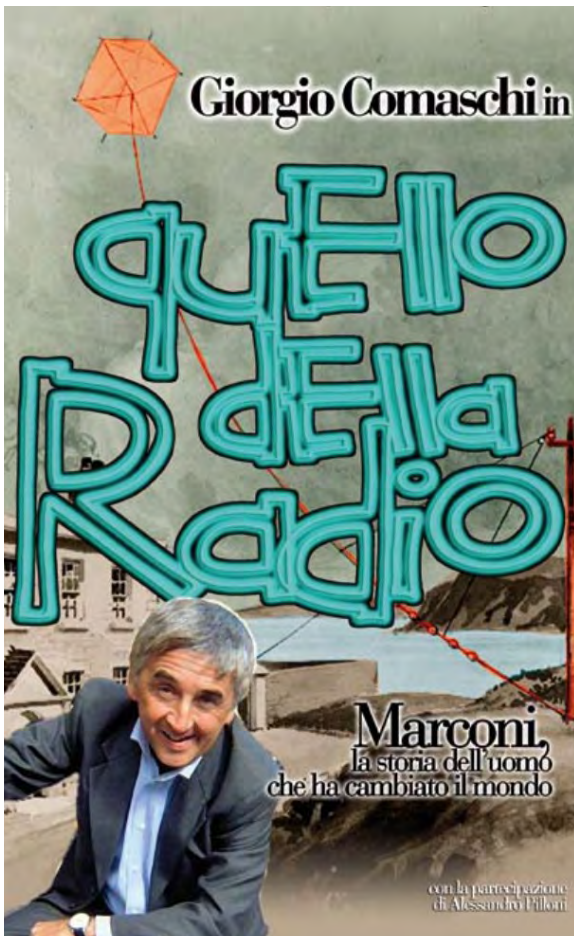
A Montreal lo spettacolo si è tenuto il 7 maggio 2009 nella sala inferiore della Chiesa Pompei a Montréal-Nord.



*Spettacolo su Marconi, Montreal – 7 maggio 2009*

*(da sinistra) Edda Berni, Rosi Venturini, Luigi Berni, Silvia Bartolini (pres.Consulta), Maria Bardetti, Rita Rinaldi, (attore), Angelo Venturini, Paola Monti (Consulta), Fausto Desalvo (Univ. Bologna), Giorgio Mezzetta; (accosciati) n.n. (tecnico luci), Girogio Cremaschi (regista), Tecla Cesta*





*Spettacolo su Marconi,  
Montreal – 7 maggio 2009  
Intervista alla Radio CFMB di Montreal  
(da sinistra) Silvia Bartolini (presidente  
Consulta), Angelo Venturini (presidente  
AERC), Giorgio Comaschi (regista e  
attore), Marco Luciani Castiglia (CFMB)*

*Spettacolo su Marconi,  
Montreal – 7 maggio 2009*

## RIUNIONE DELLA CONSULTA A RIMINI NEL 2019

La Riunione della Consulta degli emiliano-romagnoli nel mondo figura tra gli eventi maggiori molto attesi nella comunità degli "expat" emiliano-romagnoli, sempre desiderosi di coltivare legami con l'Italia. I delegati delle associazioni canadesi erano presenti alla riunione di Rimini dal 12 al 14 maggio, per un intenso e piacevole incontro con i rappresentanti di nostri compaesani dai quattro angoli del mondo!

Fu occasione di studiare appunto la situazione demografica e culturale degli emigrati della regione, presentare i vari progetti che legano insieme i vari gruppi e associazioni (notevolmente il Museo virtuale MigrER.org, ad esempio), le varie opportunità lavorative e studentesche di ricerca e di cooperazione tra istituzioni e università. Diversi consultori che hanno fatto brillare la Regione all'estero vennero anche premiati per gli sforzi messi in campo.



*Riunione della Consulta – 14 maggio 2019*

*Rimini*

*Il consiglio della Consulta, rappresentato dal vicepresidente Alessandro Cardinali, il presidente Gian Luigi Molinari, e dalla vicepresidente Anna Lisa Poggiali.*





*Riunione della Consulta – 14 maggio 2019 Rimini  
(da sinistra) Mauricio Siciliano (Montreal),  
Paolo Benzi (AERC), nn, nn, Larry Bertuzzi (Ottawa)*



*Riunione della Consulta  
14 maggio 2019 Rimini  
Gian Luigi Molinari,  
presidente Consulta*



*Riunione della Consulta – 14 maggio 2019 Rimini  
(da sinistra) Marcelo Carrara (Mar del Plata),  
Paolo Benzi (Montreal),  
Marilina Bertoncini (Buenos Aires)*



*Riunione della Consulta – 14 maggio 2019 Rimini  
Larry Bertuzzi (Ottawa) tra Mauricio Siciliano  
e Paolo Benzi (Montreal)*



04

# L'EVOLUZIONE SOCIETARIA

**L'ASSETTO SOCIETARIO  
DELL'ASSOCIAZIONE EMILIA  
ROMAGNA DEL CANADA È RIMASTO  
INVARIATO DAGLI ANNI '90 FINO AD  
OGGI.**

Nel 2016 è stata proposta e validata in assemblea generale dei soci una modifica allo statuto, la quale ha introdotto la possibilità di divenire socio o socia anche per una persona non originaria della nostra regione, tra coloro che fino a quel momento si definivano "simpatizzanti".

Inoltre, la modifica permette anche la possibilità a questo nuovo tipo di soci di candidarsi nel consiglio direttivo, limitatamente alle funzioni di consiglieri.



## **Associazione Emilia-Romagna del Canada**

A.E.R.C. - 12657, Avenue Robert, Montreal-Nord (Quebec) H1G 3Y6 Canada  
 Tél.: +1-514-581-7760 Email: aerc.montreal@gmail.com p.1/3

### **STATUTO ASSOCIATIVO**

(16 giugno 1985, modificato il 20 febbraio 2016)

#### **Art.1 - COSTITUZIONE**

L'anno 1985, giorno 16 giugno, fra gli Emiliano-romagnoli residenti in Canada viene costituita, nel rispetto delle leggi vigenti, l'Associazione denominata "ASSOCIAZIONE EMILIA-ROMAGNA DEL CANADA". L'Associazione durerà a tempo indeterminato.

#### **Art.2 - SEDE SOCIALE**

La sede sociale dell'Associazione è fissata nella città di Montreal, dove il consiglio esecutivo determinerà.

#### **Art.3 - DEFINIZIONE**

L'Associazione Emilia-Romagna del Canada, apolitica e senza scopo lucrativo, è aperta a tutti gli Emiliano-romagnoli e loro coniugi figli dimoranti del Canada.

#### **Art.4 SCOPO**

L'Associazione Emilia-Romagna si prefigge il collegamento e la solidarietà fra gli Emiliano-romagnoli e loro familiari. Si prefigge la programmazione di attività culturali, sociali e ricreative per tenere vivo e promuovere un sereno e lieto incontro degli Emiliano-romagnoli fra di loro e con le altre comunità. Come mezzo per raggiungere questo scopo si sottolinea la opportunità di programmare almeno 2 feste all'anno (Veglione di Capodanno e Festa della Primavera) ed altre manifestazioni secondo la necessità.

#### **Art.5 – COMPOSIZIONE**

- a) Sono soci dell'Associazione a tutti gli effetti, tutti gli Emigrati nativi o originari delle provincie dell'Emilia-Romagna e loro coniugi e figli, dimoranti in Canada, che abbiano versato la quota annuale fissata dal Consiglio Esecutivo.
- b) Possono iscriversi all'Associazione come soci simpatizzanti anche persone non originarie delle provincie dell'Emilia-Romagna, se riferite da almeno due Soci come al comma a), e con il diritto di voto attivo o passivo.
- c) Sono soci onorari dell'Associazione le persone proposte dalla Presidenza e dal Consiglio Esecutivo. Non godono però voce attiva nè passiva.
- d) L'Esecutivo può all'occasione discernere dalle cariche onorifiche. Dette cariche hanno la durata del mandato dell'Esecutivo stesso e potranno essere rinnovate a discrezione del nuovo Esecutivo.

#### **Art.6 – ORGANI**

Organi dell'Associazione sono:

- a) l'Assemblea dei Soci;
- b) la Presidenza composta dal Presidente, Vice-Presidente, Segretario e Tesoriere;
- c) il Consiglio Esecutivo, composto dalla Presidenza e dai Consiglieri.

#### **Art.7- DELIBERE**

Per la validità delle deliberazioni si ritiene sufficiente:

- a) per l'Assemblea Generale: la presenza di almeno un terzo dei Soci;
- b) per le riunioni del Consiglio Esecutivo: la presenza di almeno due terzi dei membri eletti al Consiglio Esecutivo.

#### **Art.8 - COMPITI DELL'ASSEMBLEA**

l'Assemblea dei Soci si riunisce almeno due volte all'anno e precisamente:





## Associazione Emilia-Romagna del Canada

A.E.R.C. - 12657, Avenue Robert, Montreal-Nord (Quebec) H1G 3Y6 Canada  
 Tél.: +1-514-581-7760 Email: aerc.montreal@gmail.com p.2/3

- i) in occasione della lettura del bilancio a chiusura dell'anno sociale, e
- ii) dell'apertura delle attività dell'anno sociale, su invito del Presidente o su richiesta di almeno il 15% dei membri iscritti con diritto di voto.

La convocazione deve essere comunicata per iscritto almeno dieci giorni prima della data fissata per la riunione. Tutti gli associati hanno diritto al voto, ma solo se sono in regola col tesseramento almeno da tre mesi prima della votazione. Non sono ammesse deleghe. L'assemblea nomina la Presidenza ed il consiglio Esecutivo; approva la relazione sociale ed economica dell'Associazione; determina l'indirizzo pratico da seguire per il raggiungimento degli scopi dell'Associazione; ha facoltà di modificare il presente Statuto, secondo le disposizioni dell'art.9.

### Art.9 - MODIFICA ALLO STATUTO

Ogni modifica allo Statuto proposta da un singolo socio dovrà essere presentata per iscritto alla Presidenza dell'Associazione almeno sessanta giorni prima dell'Assemblea Generale e una copia dei suggerimenti dovrà essere inviata ai soci almeno dieci giorni prima dell'assemblea. Le modifiche dovranno essere approvate da due terzi dei membri in regola.

### Art.10 - COMPITI DELLA PRESIDENZA

La Presidenza viene eletta dall'Assemblea Generale dei Soci per un mandato di tre anni, rinnovabile. L'elezione dei componenti, la Presidenza si farà al termine del mandato e alla data fissata dall'Assemblea dei Soci.

### Art.11 – LA PRESIDENZA

- a) Il PRESIDENTE rappresenta l'Associazione, convoca e presiede l'Assemblea dei Soci e le riunioni dell'Esecutivo. È responsabile ed animatore di tutte le attività intraprese per seguire le finalità dell'Associazione; presenterà all'Assemblea annuale dei Soci la relazione delle attività svolte ed i programmi delle attività future.
- b) Il VICE-PRESIDENTE ha tutti i poteri del Presidente qualora quest'ultimo fosse assente o nell'impossibilità di agire per qualsiasi ragione.
- c) Il SEGRETARIO tiene il registro dei soci, i verbali delle Assemblee e delle riunioni del Consiglio Esecutivo, la documentazione delle attività svolte; sostituisce il Presidente e il Vice-Presidente in caso di assenza e, nell'eventualità delle dimissioni di questi ultimi, s'incarica a convocare l'Assemblea Generale dei Soci e a procedere a nuove elezioni entro e non oltre i 30 giorni seguenti.
- d) Il TESORIERE tiene il registro di cassa, provvede alla riscossione delle quote dei Soci e ricerca in collaborazione con la Presidenza i possibili contributi. Tiene il registro ed è responsabile con la Presidenza di ogni proprietà dell'Associazione, presenta all'Assemblea Generale una relazione finanziaria da sottoporre all'approvazione dei Soci.

### Art.12 - COMPITI DEL CONSIGLIO ESECUTIVO:

- a) Il Consiglio Esecutivo viene eletto dall'Assemblea Generale dei Soci per un mandato di tre anni, rinnovabile.
- b) Il Consiglio Esecutivo si riunisce periodicamente su convocazione della Presidenza per deliberare e programmare le attività dell'Associazione, approva il bilancio provvisorio e il calendario delle attività da presentare all'Assemblea Generale, rappresenta l'Assemblea dei Soci per tutte le decisioni ordinarie e straordinarie durante il suo mandato.
- c) In caso di dimissioni di un membro della Presidenza o del Consiglio Esecutivo, il Segretario in carica dovrà informare i Soci di dette dimissioni. La sostituzione sarà fatta per elezioni in occasione della prima Assemblea Generale che decorrerà a partire dalla notifica.
- d) Tre assenze ingiustificate provocano la dimissione per un membro del Consiglio Esecutivo.



## Associazione Emilia-Romagna del Canada

A.E.R.C. - 12657, Avenue Robert, Montreal-Nord (Quebec) H1G 3Y6 Canada  
Tél.: +1-514-581-7760 Email: aerc.montreal@gmail.com p.3/3

### ANNESSO: PROCEDURA PER LE ELEZIONI:

- a) un comitato d'elezione sarà appositamente costituito e formato da un presidente di elezione, due scrutatori ed un segretario;
- b) i componenti di detto comitato non potranno presentarsi candidati ad alcun posto dell'Esecutivo.

### NOMINAZIONE:

- a) La messa in candidatura sarà aperta il giorno stesso delle elezioni. I soci che aspirano alle cariche direttive dovranno essere in regola con il tesseramento almeno da sei mesi prima delle elezioni e dovranno essere presentati al presidente di elezione da almeno due membri in regola col tesseramento. Chiusa la presentazione, si procederà alla votazione a scrutinio segreto per la carica presentata. La votazione verrà fatta per ogni singola carica nell'ordine seguente: Presidente, Segretario, Tesoriere, Vice-Presidente.
- b) I Consiglieri sono eletti tramite scrutinio cumulativo.
- c) I Soci simpatizzanti possono candidarsi solo alla carica di consigliere.

### Art.13 MEZZI FINANZIARI

L'Associazione provvede al proprio funzionamento con i seguenti mezzi finanziari:

- a) le quote annuali dei soci;
- b) gli eventuali incassi di attività sociali e ricreative
- c) le contribuzioni ordinarie e straordinarie versate da chiunque intende concorrere al migliore funzionamento dell'Associazione;
- d) i frutti del patrimonio che l'Associazione potrà farsi.

### Art.14 - ANNO FISCALE

L'Anno fiscale è fissato al 31 dicembre di ogni anno.

### Art.15 - DEPOSITI BANCARI

- a) Tutti i fondi ricevuti dall'Associazione devono essere depositati in un conto di banca a nome dell'Associazione.
- b) Firme, libri ufficiali e documenti: il Presidente deve firmare congiuntamente al Tesoriere o al Segretario e tutti gli assegni. Ogni atto o documento deve essere firmato dal Presidente congiuntamente al Tesoriere o al Segretario e deportare il sigillo dell'Associazione. I verbali delle Assemblee devono essere firmati dal Presidente e dal segretario e quest'ultimo sarà autorizzato a certificare gli estratti qualora fosse necessario.

### Art.16 - SCIOGLIMENTO

In caso di scioglimento dell'Associazione, l'eventuale "attivo netto" verrà distribuito in borse di studio e/o ad associazioni benefiche delle provincie della Regione Emilia-Romagna.

#### Modifiche:

- |               |           |   |
|---------------|-----------|---|
| 1) 16/06/1985 | Tutti     | Versione originale  |
| 2) 20/02/2016 | Art.5 b)  | (era: ...Emilia-Romagna, senza però avere diritto di voto...) |
| 3) 20/02/2016 | Art.12 c) | (nuovo)   |



05

## I CONSIGLI DIRETTIVI: 1999 - 2023

Dal 1999 ad oggi si sono avvicendati diversi Consigli direttivi, che hanno preso cura, organizzato e gestito le attività dell'Associazione. Vero pilastro della comunità, il Consiglio direttivo compiva quello che gli era assegnato come incarico, ossia il ruolo di guida della comunità degli amici emilianoromagnoli nella loro nuova terra del Quebec.

In questi ultimi 25 anni l'AERC è caratterizzata dalla presidenza di oltre quindici anni di Angelo Venturini (1999-2015), seguito da Paolo Benzi (2015-oggi).

Teniamo a ringraziare ancora oggi tutte le persone che o di lontano o di vicino hanno dato tempo e cura a far vivere e crescere la nostra comunità, a cominciare dai bravissimi e dedicati consiglieri che l'AERC è stata fortunata di avere.



1999-2003

**Periodo: 23/05/1999 – 03/09/2003 (da sinistra:)**

1. Luigi Berni, consigliere 2. Edda Rotondi, consigliere 3. Maria Luisa Scrabbi, segretaria 4. Rita Rinaldi, vice-presidente  
5. Rosi Venturini, consigliere 6. Maria Bardetti, consigliere (dietro:) 7. Benito Agnelli, consigliere 8. Giovanni Molina,  
tesoriere 9. Angelo Venturini, vice-presidente 10. padre Arturo Tiramani





2003-2006

*Periodo: 03/09/2003 – 15/05/2006 (da sinistra:)*

1. Luigi Berni, consigliere 2. Edda Rotondi, consigliere 3. Rosi Venturini, consigliere 4. Rita Rinaldi, vice-presidente  
5. Maria Luisa Scrabbi, segretaria 6. Angelo Venturini, presidente 7. Maria Bardetti, consigliere 8. Giorgio Mezzetta,  
consigliere 9. Lisandra Raponi, consigliere



2006-2009

*Periodo: 15/05/2006 – 27/09/2009 (da sinistra:)*

1. Luigi Berni, consigliere 2. Edda Rotondi, consigliere 3. Maria Bardetti, consigliere 4. Angelo Venturini, presidente  
5. Tecla Cesta, consigliere 6. Maria Luisa Scrabbi, segretaria 7. Giorgio Mezzetta, consigliere 8. Rita Rinaldi, vice-  
presidente 9. Rosi Venturini, consigliere





2009-2012

**Periodo: 27/09/2009 – 16/12/2012 (da sinistra:)**

1. Tecla Cesta, consigliere giovani 2. Rosi Venturini, consigliere 3. Maria Bardetti, segretaria 4. Maria Luisa Scrabbi, tesoriere 4. Giorgio Mezzetta, vice-presidente 5. Angelo Venturini, presidente 6. Paolo Benzi, vice-presidente 7. Amelia Stefani, consigliere (assente)



2012-2015

**Periodo: 16/12/2012 – 04/10/2015 (da sinistra:)**

1. Paolo Benzi, vice-presidente 2. Maria Bardetti, tesoriere 3. Giorgio Mezzetta, vice-presidente 4. Maria Luisa Scrabbi, segretaria 5. Angelo Venturini, presidente 6. Sabrina Venturini, consigliere 7. Amelia Stefani, consigliere 8. Rosi Venturini, consigliere





2015-2019

**Periodo: 04/10/2015 – 09/03/2019 (da sinistra:)**

1. Tecla Cesta, consigliere 2. Maria Bardetti, vice-presidente 3. Paolo Benzi, presidente  
4. Amelia Stefani, tesoriere 5. Sabrina Venturini, segretaria



**Periodo: 10/09/2022 – oggi (2023) (da sinistra:)**

1. Paolo Benzi, presidente 2. Johanne Salvoni, consigliere  
3. Maria Bardetti, vice-presidente 4. Sabrina Venturini, consigliere (davanti) 5. Luisa Bulgarelli, consigliere  
6. Amelia Stefani, tesoriere 7. Andrea Paolella, consigliere (assente)



2019-2022

**Periodo: 09/03/2019 – 10/09/2022 (da sinistra:)**

1. Mauricio Siciliano, consigliere 2. Andrea Paolella, consigliere 3. Paolo Benzi, presidente  
4. Maria Bardetti, vice-presidente 5. Rita Bulgarelli, consigliere 6. Amelia Stefani, tesoriere  
7. Sabrina Venturini, consigliere



06

## LE ATTIVITÀ SOCIALI

### CONTINUARE A RITROVARSI

Come fin dalla fondazione nel 1973, anche in questi ultimi 25 anni la nostra Associazione ha continuato ad incontrarsi, a svolgere attività sociali e mantenere vive le tradizioni. L'avanzare degli anni certo vuole dire che certi pilastri ci hanno lasciati, però nuovi visi sono apparsi qua e là. Rivolgendo in pensiero e preghiera ai nostri decessi un sincero ringraziamento per tutto il loro servizio alla comunità, sollecitiamo oggi giorno l'appoggio e l'interesse delle nuove generazioni per rinnovare e portare avanti quella vita italiana che c'è sempre dentro di noi. Questo sforzo, naturalmente, si deve fare in famiglia prima di tutto, laddove cugini, nipoti e pronipoti sono coinvolti direttamente nel continuare della storia emiliano-romagnola. Come vedrete in questo capitolo, i giovani non mancano in numero: solo bisogna tenerli vicini e fargli vedere e capire loro chi sono proprio, di cui questo capitolo prova di mostrare.

### LA BEFANA

All'inizio di gennaio si teneva la festa della Befana, dedicata ai più piccoli, bambini e nipoti, che approfittavano di travestirsi e di gustare caramelle e dolci. Se erano pochi all'inizio dell'immigrazione, i bambini vennero in più dopo la prima generazione. Erano e sono ancora oggi il tesoro e la speranza della nostra comunità.



*Befana – gennaio 2003*

*In primo piano, Marilyn Venturini con i figli Sarah e Nicolas*



*Befana – gennaio 2006*



*Befana – gennaio 2009*





*Befana – gennaio 2011*

## IL TORNEO DI BRISCOLA

Il gioco della Briscola, con le carte Piacentine, è una tradizione che perdura da sempre. Un mazzo di carta sta sempre in tasca e sul tavolo del bar, pronto per mettere insieme quattro amici in una sfida all'ultimo punto. Cosa non è stato detto di quelle gare da un tempo che, ricordiamoci il primo volumetto, hanno sempre riunito i soci della comunità. Anzi, l'AERC è nata mentre i soci fondatori Giovanni Molina, Giuseppe Anelli, Attilio Maestri e Lino Moruzzi, fra altri, giocavano a carte al Café Genova.

Le competizioni di briscola contano fra gli momenti più memorabili e gli eventi di rilievo della nostra comunità, sebbene il gioco vi sia una cosa così semplice. L'inaugurazione del gagliardetto e del trofeo "Cav. Giovanni Molina" nel 2000 hanno aggiunto un tocco di solennità a queste riunioni festive. Nel 2014, è stato dato alla nostra cara Rita Rinaldi un premio per il suo impegno lungo al servizio della comunità. Viaggi Montréal-Ottawa furono perfino organizzati, come nel 2018, per giocare a carte insieme! Fino ad oggi dimora la briscola il gioco preferito dei nostri soci e simpatizzanti. Varianti dell'attività, come i "Briscola Brunch", sono stati introdotti negli ultimi anni.





Gara di Briscola - 4 marzo 2000

Vincitori (da sinistra):

2°) Battista Silva & n.n. - 1°) Luigi Berni & Arturo Serri - 3°) Annunziata Gatti & Bruno Montali

Inaugurazione del Gagliardetto e del Trofeo Torneo di Briscola "Cav. Giovanni Molina"



Gara di Briscola – 10 febbraio 2001

Vincitori (da sinistra): 2°) Luigi Berni & Renato Grilli - 1°) Antonio Fugaccia & Gildo Maddalon -  
3°) Mauro Filiberti & Renzo Mezzetta





*Gara di Briscola – febbraio 2003*

*Vincitori (da sinistra): 2° n.n. & Aldo Tiramani - 1° Giuseppe Anelli & Giovanni Costa - 3° Franco Molinari & Giovanni Busi*



*Gara di Briscola – gennaio 2004*

*I vincitori con il gruppo : 1° Aldo Tiramani & Giorgio Montali*





Gara di Briscola – febbraio 2005

Vincitori (da sinistra):

2°) Luigi Filiberti & Giovanni Busi - 1°) Franco Molinari & Nando Ferri - 3°) Alberto Baccega & Bruno Raggi



Gara di Briscola – gennaio 2006

Vincitori (da sinistra): 2 premio) Sante Agostini & Luigi Berni - 1 premio) Angelo Venturini & Gildo Maddalon -  
3 premio) Arturo Serri & Pasqua Baccega





*Gara di Briscola – 4 febbraio 2007*

*Vincitori (da sinistra): 1°) Ugo Finotti & Angelo Venturini - 2°) Attilio Maestri & Antonio Pioselli - 3°) Arturo Serri & Renato Grilli*



*Gara di Briscola – 9 febbraio 2008*

*Vincitori (da sinistra): 1 premio) Giuseppe Anelli & Sergio Bulgarelli - 2 premio) Edda Berni & Attilio Maestri - 3 premio) Gonda Montali & Antonio Pioselli*



FOTO ???

*Gara di Briscola – febbraio 2009*

*1°) Antonio Fugaccia & Giovanni Busi*



*Gara di Briscola – febbraio 2010*

*Vincitori (da sinistra): 2°) Lorenzo Dori & Renzo Mezzetta - 1°) Carla Moruzzi & Mauro Filiberti -  
3°) Pasqua Baccega & Bruno Raggi*



Gara di Briscola – 19 febbraio 2011

Vincitori (da sinistra): 1° Alberto Baccega & Luigi Berni - 2° Rita Rinaldi & Mauro Filiberti -  
3° Bruno Raggi & Sergio Bulgarelli



Gara di Briscola – 19 febbraio 2011

Partecipanti





*Gara di Briscola – 18 febbraio 2012*

*Vincitori (da sinistra): 2° Ugo Finotti & Attilio Maestri - 1° Giuseppe Anelli & Mauro Filiberti -  
3° Antonio Fugaccia & Bruno Raggi*



*Gara di Briscola – febbraio 2012*

*Partecipanti*





*Gara di Briscola – febbraio 2013*

*Angelo Venturini con i Vincitori (da sinistra): 2° Attilio Maestri & Battista Silva - 1° Gonda Maestri & Pasqua Baccega  
3° Arturo Serri & Virginio Soldera*



*Gara di Briscola –22 febbraio 2014*

*Gruppo dei partecipanti*





Gara di Briscola –22 febbraio 2014

Vincitori (da sinistra): 2° Giuseppe Anelli & Edda Berni - 1° Franco Molinari & Gonda Maestri - 3° Matthew Finotti & Sabrina Venturini



Gara di Briscola –22 febbraio 2014

Edda e Luigi Berni consegnano una targa di ringraziamento a Rita Rinaldi, per l'impegno nell'Associazione per oltre 25 anni, dal 1986 al 2012



Gara di Briscola –22 febbraio 2014

Targa a Rita Rinaldi per l'impegno nel Consiglio dal 1986 al 2014





*Gara di Briscola –22 febbraio 2014  
Il Consiglio al completo con Rita Rinaldi*



*Gara di Briscola –22 febbraio 2014  
(da sinistra): i fratelli Renzo, Giorgio e Luciano Mezzetta, con Antonio Fugaccia*





Gara di Briscola –21 febbraio 2015

Vincitori (da sinistra): 3°) David Manago & Sabrina Venturini - 1°) Matthew Finotti & Yanik Bernier - 2°) Edda Berni & Giuseppe Anelli



Gara di Briscola –20 febbraio 2016

Gruppo dei partecipanti





*Gara di Briscola –20 febbraio 2016*

*Vincitori (da sinistra): 2°) Ugo Finotti & Angelo Venturini - 1°) Edda Berni & Giovanni Busi - 3°) Matthew Finotti & Yanik Bernier*



*Gara di Briscola –20 febbraio 2016*

*Il Consiglio (da sinistra: Amelia Stefani, Tecla Cesta, Sabrina Venturini; Maria Bardetti, Paolo Benzi) consegna le targhe di riconoscenza ai membri uscenti: Angelo Venturini (presidente uscente)*



*Gara di Briscola 20 febbraio 2016*

*Targa per Angelo Venturini, presidente uscente*





Gara di Briscola –20 febbraio 2016

Il Consiglio (da sinistra: Tecla Cesta, Sabrina Venturini; Maria Bardetti, Paolo Benzi) consegna le targhe di riconoscenza ai membri uscenti: Rosi Venturini (consigliere uscente)

Gara di Briscola

20 febbraio 2016

Targa per Rosi Venturini, consigliere uscente



Gara di Briscola –20 febbraio 2016

Il Consiglio (da sinistra: Amelia Stefani, Tecla Cesta, Sabrina Venturini; Maria Bardetti, Paolo Benzi) consegna le targhe di riconoscenza ai membri uscenti: Giorgio Mezzetta (consigliere uscente)





*Gara di Briscola –20 febbraio 2016*

*Il Consiglio (da sinistra: Amelia Stefani, Tecla Cesta, Sabrina Venturini; Maria Bardetti, Paolo Benzi) consegna le targhe di riconoscenza ai membri uscenti: Giorgio Mezzetta (consigliere uscente)*



*Gara di Briscola –25 febbraio 2017*

*Vincitori (da sinistra): 2° Albino Milani & Giovanni Busi 1° Franco Molinari & Edda Berni  
3° Attilio Maestri & Sabrina Venturini*





Gara di Briscola, Ottawa – 11 febbraio 2018

Edda Berni di Montreal (seconda da sinistra) vince il 1o alla Gara di Briscola dell'Associazione Emiliani di Ottawa Gara di



Briscola – 24 febbraio 2018

Vincitori 1°) Angelo Venturini & Attilio Maestri





Gara di Briscola –24 febbraio 2018

Vincitori 2°) Giuseppe Anelli & Carla Moruzzi







*Gara di Briscola –24 febbraio 2018  
Vincitori 3°) Antonio Fugaccia & Pasqua Baccega*



*Gara di Briscola & Brunch -  
18 novembre 2018  
Vincitori 1°) Sylvie Lamarre & Arturo Serri  
2°) Luigi Berni & Gonda Montali  
3°) Angelo Venturini & Renzo Mezzetta*



*Gara di Briscola  
9 marzo 2019  
Vincitori 1°) Adamo Venturini  
& Davide Manago*



*Gara di Briscola  
9 marzo 2019  
Vincitori 2°) Albino Melani  
& Edda Berni*



*Gara di Briscola  
9 marzo 2019  
Vincitori 3°) Matthew Finotti  
& Marilyn Venturini*





*Gara di Briscola & Caffè  
1 dicembre 2019  
Vincitori (non sul Trofeo)  
1°) Piero Ticchi & Edda Berni*



*Gara di Briscola & Caffè  
1 dicembre 2019  
Vincitori 2°) Giuseppe Salvoni  
& Arturo Serri*



*Gara di Briscola & Caffè  
1 dicembre 2019  
Vincitori 3°) Antonio Fugaccia  
& Mariella Capra*

In ogni Torneo di Briscola, la coppia prima classificata vince la competizione e i due nomi vengono incisi sul Trofeo "Cav. Giovanni Molina". Dal 2000 ad oggi, i campioni delle gare sono:

Anno	Coppia Campione	Gara di Briscola AERC
2000	Arturo Serri	Luigi Berni
2001	Antonio Fugaccia	Gildo Maddalon
2002	Nino Urli	Franco Molinari
2003	Giovanni Costa	Giuseppe Anelli
2004	Aldo Tiramani	Giorgio Montali
2005	Franco Molinari	Nando Ferri
2006	Gildo Maddalon	Angelo Venturini
2007	Ugo Finotti	Angelo Venturini
2008	Sergio Bulgarelli	Giuseppe Anelli
2009	Antonio Fugaccia	Giovanni Busi
2010	Carla Moruzzi	Mauro Filiberti
2011	Alberto Baccega	Luigi Berni
2012	Giuseppe Anelli	Mauro Filiberti
2013	Pasqua Baccega	Gonda Maestri
2014	Gonda Maestri	Franco Molinari
2015	Matthew Finotti	Yanik Bernier
2016	Edda Berni	Giovanni Busi
2017	Edda Berni	Franco Molinari
2018	Attilio Maestri	Angelo Venturini
2019	Adamo Venturini	Davide Manago

Dal 2000 al 2019, i campioni in ordine di numero di vittorie sono:

#	Campione	N. Vittorie
1°	Franco Molinari	4
2°	Angelo Venturini	3
	Giuseppe Anelli	3
3°	Antonio Fugaccia	2
	Edda Berni	2
	Gildo Maddalon	2
	Giovanni Busi	2
	Gonda Maestri	2
	Luigi Berni	2
	Mauro Filiberti	2
4°	Adamo Venturini	1
	Alberto Baccega	1
	Aldo Tiramani	1
	Arturo Serri	1
	Attilio Maestri	1
	Carla Moruzzi	1
	Davide Manago	1
	Giorgio Montali	1
	Giovanni Costa	1
	Matthew Finotti	1
	Nando Ferri	1
	Nino Urli	1
	Pasqua Baccega	1
	Sergio Bulgarelli	1
	Ugo Finotti	1
	Yanik Bernier	1





Trofeo "Cav. Giovanni Molina" per il Torneo di Briscola AERC.

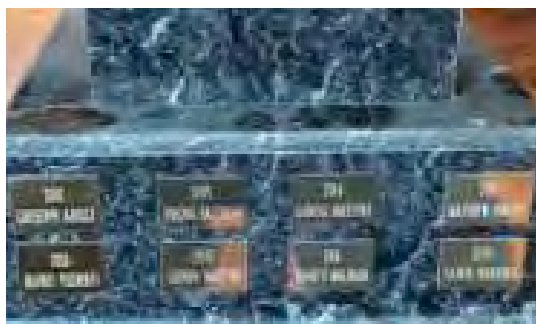


Trofeo "Cav. Giovanni Molina" per il Torneo di Briscola AERC.

Base con le targhette dei vincitori 1° premio



Trofeo "Cav. Giovanni Molina" per il Torneo di Briscola AERC.  
Particolare della coppa superiore



## LA “CABANE À SUCRE”

Che piacere di andare con soci, amici e famiglia per un pranzo tradizionale della campagna quebecchese! Anno dopo anno, non ci si stanca mai delle mille prelibatezze una più deliziosa delle altre. Dal 1998 in poi, l'attività rappresenta uno dei diversi modi in cui gli immigrati emilianoromagnoli si sono anche radicati nella nuova terra d'accoglienza, partecipando alle tradizioni e osservando i costumi locali. Parliamo qua di una “dolce” integrazione ben riuscita...



*Cabane à sucre – 28 marzo 1999*



*Cabane à sucre – 13 marzo 2005*



*Cabane à sucre – 2 aprile 2006*





*Cabane à sucre – 25 marzo 2007*



*Cabane à sucre – 12 aprile 2008*  
*Marylin, Carole, Enzo e Amelia*



*Cabane à sucre – 22 marzo 2009*





*Cabane à sucre – 14 marzo 2010*



*Cabane à sucre – 14 marzo 2010*



*Cabane à sucre – 11 marzo 2012*





*Cabane à sucre – 11 marzo 2012*

*Cabane à sucre – 11 marzo 2012*



*Cabane à sucre – marzo 2013*





*Cabane à sucre  
6 marzo 2016*



*Cabane à sucre  
8 marzo 2015*



*Cabane à sucre – 6 marzo 2016  
Gli amici Stefano e Maria Chiara*

*Cabane à sucre – 19 marzo 2017  
Nicolas e Sarah Delnour*





*Cabane à sucre – 25 marzo 2018*



*Cabane à sucre – 25 marzo 2018*



*Cabane à sucre – 7 aprile 2019*





Cabane à sucre – 7 aprile 2019



Cabane à sucre – 7 aprile 2019





## IL PICNIC CON GLI AMICI DI OTTAWA

Ogni inizio estate, a fine giugno o inizio luglio, gli amici dell'Associazione Emiliana di Ottawa organizzano un picnic sociale. Dall'inizio, la nostra Associazione ha partecipato ogni anno, per scambiare e condividere insieme una domenica conviviale piena di gioia e di giochi.

Nei primi anni 2000 il picnic si svolgeva all'Upper Canada Village in Ontario, una località circa alla stessa distanza dalle due città di Montreal e Ottawa. Dal 2003 circa i picnic si sono poi sempre svolti al Parco Vincent-Massey di Ottawa.

Pizze, paste, panini, prosciutti, provole, vino di tavola fatto in casa, spumante, salsicce, carne arrostita... sembra quasi un banchetto celeste! Questo anche c'era, visto che accompagnava il gruppo sempre un sacerdote per celebrare la Santa Messa (c'era padre Gino Leonardi nel 2016, ad esempio). Dopo, iniziavano le olimpiadi emiliano-romagnole (si veda il programma dell'anno 2000)! Il viaggio in autobus faceva tornare tutti in mente all'infanzia, mentre ci si cantavano tante belle canzoni della nostra gioventù'...



Picnic – 27 giugno 1999





Picnic – luglio 2001  
Angelo Venturini tra i finalisti  
del torneo di bocce

**Emilliani Picnic**  
**JULY 23 2000**  
**OPEN TO ALL WHO WANT TO HAVE FUN!**  
**EMILIANI OLYMPICS PROGRAM**

	Start time
Bocce (Registration 11:00).....	11:30
Races for Children.....	12:30
Pignate.....	1:30
Volley Ball.....	1:30
Card Game.....	2:45
Egg Drop.....	3:00
Grass Skiing.....	3:30
Tug of War.....	4:30
Balloon Toss.....	5:30
Awards.....	

Raffle Tickets will be sold through out the day. SUPPORT YOUR CLUB!! Be Generous!! Ticket Cost 1 for \$2 or 3 for \$5.

Picnic – 23 luglio 2000  
Programma della giornata



Picnic – luglio 2002  
La famiglia di Marylin Venturini-Delnour





*Picnic – 6 luglio 2003  
Sabrina Venturini e Derek Finotti*



*Picnic – 6 luglio 2003  
Adamo Venturini e Matthew Finotti*



*Picnic – luglio 2005  
Elsa Cerretti, Paolo Benzi e Angelo Venturini*





*Picnic – luglio 2005  
Autobus allegria e canzoni !!*



*Picnic – 16 luglio 2006  
Marilee e Sabrina*



*Picnic – 8 luglio 2007*





*Picnic – 8 luglio 2007*



*Picnic – luglio 2008*





*Picnic  
12 luglio 2009*



*Picnic  
12 luglio 2009*



*Picnic  
12 luglio 2009*





Picnic – 12 luglio 2009  
Giovanni Capra, Luigi e Mauro Filiberti



Picnic – 12 luglio 2009  
Sabrina e Marilee con un'amica



Picnic – 10 luglio 2011  
Angelo Venturini e Larry Bertuzzi, amici per sempre !



Cabane à sucre – 7 aprile 2019





*Picnic – 10 luglio 2011*

*Le nostre due Associazioni festeggiano il  
45° anniversario del picnic insieme !*

*Picnic*

*4 luglio 2010*



*Picnic – 7 luglio 2013*

*La tavolata di Montreal*





Picnic – 7 luglio 2013



Picnic – 12 luglio 2015  
La famiglia Mezzetta



Picnic – 12 luglio 2015  
Larry Bertuzzi e Angelo Venturini



Picnic – 12 luglio 2015





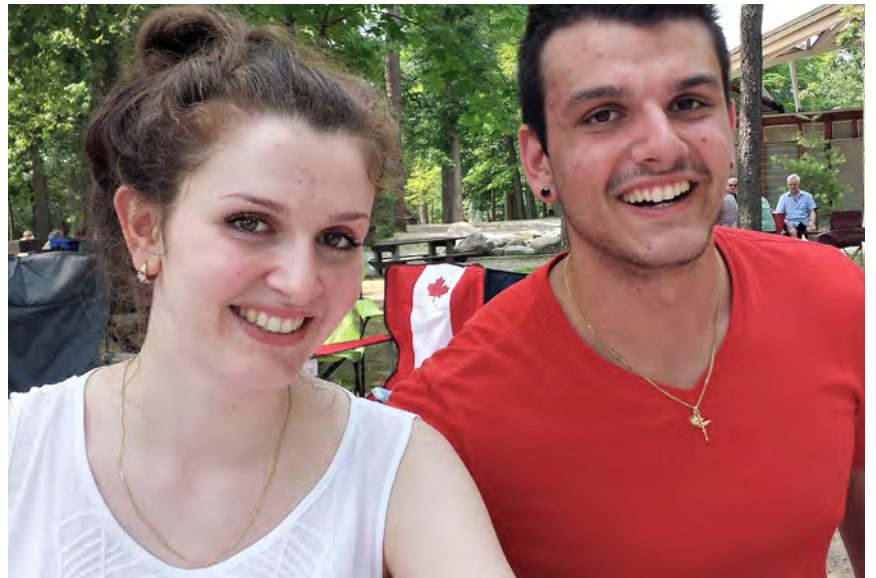
*Picnic – 10 luglio 2016*

*(da sinistra): Sabrina Venturini, Anthony Boselli, Paolo Benzi, Marianna Sterlini, Giuseppe Pasion*



*Picnic – 12 luglio 2015*

*Paolo Benzi e Franco Maestri*



*Picnic – 12 luglio 2015*

*Sabrina e Adamo Venturini*





*Picnic – 10 luglio 2016*

*(da sinistra): Antonio e Maria Cunha con Luigi e Edda Berni*



*Picnic – 10 luglio 2016*

*padre Gino Lombardi, parroco della  
parrocchia di St. Anthony, Ottawa*



*Picnic – 10 luglio 2016*





*Picnic – 9 luglio 2017  
Gruppo di Montreal*



*Picnic – 26 giugno 2022  
Paolo Benzi tra Larry Bertuzzi e  
Alessandro Sidoli*



*Picnic – 7 luglio 2019  
Giochi nel parco*



## LA SETTIMANA ITALIANA DI MONTREAL

A partire dal 2009 e per le diverse edizioni del 2010, 2013 e 2014, la nostra Associazione ha partecipato per la prima volta con il proprio chiosco alla popolare Settimana Italiana di Montreal, giunta quest'anno alla sua 30a edizione. Organizzata nella Piccola Italia sulla Saint-Laurent, si tratta di uno dei più grandi eventi della comunità italo-canadese, e tra le principali in Nord America.

In queste occasioni per mostrare agli occhi di tutti la comunità la creatività e la bellezza della cultura italiana, l'AERC ha voluto far conoscere meglio le origini di Gianni Morandi, Arturo Toscanini e Luciano Pavarotti, tra gli altri personaggi noti della nostra regione che abbiamo presentato al pubblico presente. Le nostre consigliere hanno anche organizzato delle degustazioni di alimenti tipici della nostra regione (tra cui l'unico prosciutto di Parma e Parmigiano Reggiano) ed esposto prodotti della nostra regione, come le moto Ducati e cimeli della Formula 1. Non mancava alla fine il Tuca-Tuca di Raffaella Carrà !



Settimana Italiana di Montreal – 15 agosto 2009  
 Maria Luisa Scrabbi e Rosi Venturini alla  
 degustazione da Milano Fruiterie



Settimana Italiana di Montreal – 15 agosto 2009  
 Marilee sulla Ducati !





Settimana Italiana di Montreal - 15 agosto 2009  
 Mauro Filiberti, Maria Bardetti, Angelo  
 Venturini, Maria Luisa e Marilee Scrabbi



Settimana Italiana di Montreal - 15 agosto 2009  
 Antonio Piretti, in arte TOZ, artista bolognese



Settimana Italiana di Montreal - 15 agosto 2009  
 Il chiosco dell'AERC nella Piccola Italia





Settimana Italiana di Montreal – 15 agosto 2009  
Moto Ducati

Settimana Italiana di Montreal  
15 agosto 2009  
Una tuta di Michael Schumacher, in Ferrari F1



Settimana Italiana di Montreal – 15 agosto 2009  
Rosi e Angelo Venturini



Settimana Italiana di Montreal – 15 agosto 2009  
Cimeli della F1 (per concessione del Museo  
Gilles Villeneuve e Nicolangelo Cioppi)





Settimana Italiana di Montreal – 15 agosto 2009

(da sinistra): Giorgio Mezzetta, Gerard Tramblay (sindaco di Montreal),  
Maria Demanins, Angelo Venturini, Roberto Molina

Settimana Italiana di Montreal  
15 agosto 2010



Settimana Italiana di Montreal – 15 agosto 2009

Rosi Venturini, Maria Bardetti, Giorgio Mezzetta, Angelo Venturini, Paolo Benzi





Settimana Italiana di Montreal – 15 agosto 2010 - Poster con la regione Emilia-Romagna e sue province (8'x4')



Settimana Italiana di Montreal – 15 agosto 2010 - Personaggi e prodotti tipici delle province





*Settimana Italiana di Montreal – 15 agosto 2010  
Rosi e Sabrina Venturini, Claudia Balestro*



*Settimana Italiana di Montreal – 15 agosto 2010  
Sabrina Venturini*



*Settimana Italiana di Montreal – 15 agosto 2010  
Carmela Vecere, Angelo Venturini e Paola Casale*



*Settimana Italiana di Montreal  
15 agosto 2010  
Giorgia e Tecla*





Settimana Italiana di Montreal – 15 agosto 2010  
 il sindaco di Montreal Gerard Tremblay (al centro) con Antonio Sciascia (a  
 destra)



Picnic – 12 luglio 2013



Settimana Italiana di Montreal – 15 agosto 2010





Settimana Italiana di Montreal – 15 agosto 2013



Settimana Italiana di Montreal  
15 agosto 2010  
Ricky Molina pronto per le danze



Settimana Italiana di Montreal – 15 agosto 2014  
Rosi e angelo Venturini, Monique e Giorgio Mezzetta



Settimana Italiana di Montreal – 15 agosto 2010

Settimana Italiana di Montreal – 15 agosto 2010



## LA GARA DI BOCCE

Dal 2021 l'Associazione ha introdotto una nuova attività per l'estate, la Gara di Bocce.

In occasione delle assemblee di fine estate a settembre, si sono organizzate le gare di bocce a coppie, allietate da torte, dolci e caffè.



*Bocce & Caffè, 25 settembre 2021*

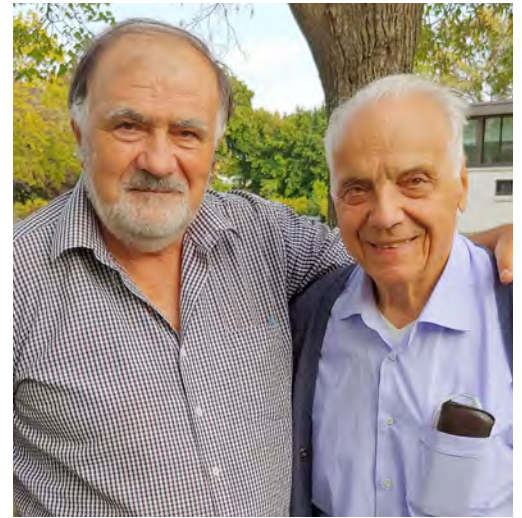




*Bocce & Caffè, 25 settembre 2021*



*Bocce & Caffè, 25 settembre 2021*



*Bocce & Caffè, 25 settembre 2021*



*Bocce & Caffè, 25 settembre 2021*





*Bocce & Caffè, 25 settembre 2021*



*Bocce & Caffè, 25 settembre 2021*

Anche nel settembre 2022 abbiamo organizzato una Gara di Bocce, a seguire dell'assemblea generale e le elezioni del nuovo Consiglio Direttivo per il periodo 2022 – 2025. Non mancano dolci prelibati e bevande.



*Bocce & Caffè, 10 settembre 2022*



*Bocce & Caffè, 10 settembre 2022*



*Bocce & Caffè, 10 settembre 2022*





*Bocce & Caffè, 10 settembre 2022*  
*Elezioni del Consiglio*



*Bocce & Caffè, 10 settembre 2022*



*Bocce & Caffè, 10 settembre 2022*



## LA CACCIA E LA PESCA

I trofei delle stagioni di caccia ancora oggi fanno bella mostra nelle case dei nostri amici: cervi, cerbiatti, alci, e perfino qualche orso bruno! Appena finiva la bella stagione, alcuni amici sfoderavano i fucili, trappole e canne da pesca per le uscite autunnali nella natura. Venivano a volte dei più giovani per accompagnare ed imparare dai più esperti. L'Associazione Veneta, ogni novembre alla fine della stagione della caccia, organizza un pranzo per i cacciatori, con prelibatezze a base di carne e mille racconti delle avventure nei boschi. Spesso succedeva che il bottino di caccia era nullo, nessuna preda catturata, quindi tra la delusione e un bicchiere di vino, ci si augurava un migliore risultato per l'anno successivo.

I nostri soci cacciatori sono stati spesso premiati in questo evento, insieme agli amici veneti, trentini e friulani.



Angelo Venturini e Mauro Filiberti



Festa dei Cacciatori dell'Associazione Veneta, 30 novembre 2002

(da sinistra): Gianni e Claudio Filiberti, Angelo Zanin, Angelo Venturini; Mauro e Luigi Filiberti



Angelo Venturini e Luigi Filiberti





*Pesca alle trote – Angelo Venturini e Piero Ticchi*



*Pesca alle trote - Piero Ticchi, Arnaldo Bonari, Angelo Venturini*



*Festa dei Cacciatori dell'Associazione Veneta, 30 novembre 2002  
Angelo Venturini riceve una targa per il cervo*



*Festa dei Cacciatori dell'Associazione Veneta, 24 novembre 2007  
Angelo Venturini riceve una targa per il cervo*

*Festa dei Cacciatori dell'Associazione Veneta, 27 novembre 2010  
Angelo Venturini riceve una targa per il cervo*







*Festa dei Cacciatori dell'Associazione Veneta, 26 novembre 2011*

*Angelo Venturini riceve una targa per l'orso*



*Caccia 2011*

*Angelo Venturini si imbatte in un enorme orso bruno, del quale conserva un trofeo impressionante!*



*Caccia*

*(in piedi) Luigi e Gianni Filiberti, Mario Gatti, Claudio Filiberti; (davanti) Mauro Filiberti, Nino Urli, Angelo Venturini, Angelo Zanin*



*Caccia*

*Luigi Filiberti, Angelo Venturini, Gianni Filiberti, Angelo Zanin, Arnaldo Bonari, Mauro Filiberti, Claudio Filiberti*

*Questi due cervi avranno sicuramente reso felice più di una famiglia...*



*Caccia*

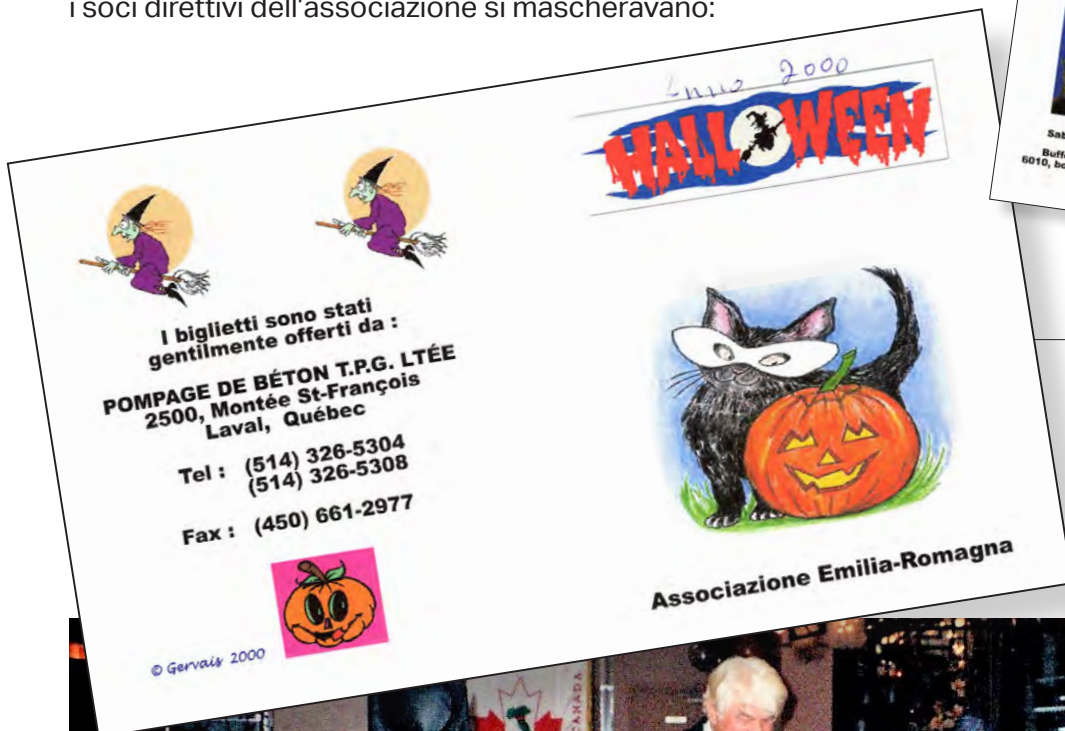
*(da sinistra) Luigi e Claudio Filiberti, Angelo Zanin, Angelo Venturini*



## L'HALLOWEEN, UNA GIOIA PER TUTTI

Una delle prime feste ricorrenti organizzate dall'AERC, la Festa di Halloween continuò di radunare ogni anno a ottobre le famiglie legate all'Associazione per una serata piacevole sia agli adulti che ai giovani. Tanti bambini – e adulti! – arrivarono mascherati, così contenti di passare tutt'una serata a giocare e pretendere che fossero tale o tale personaggio. Come per tradizione, anche i soci direttivi dell'associazione si mascheravano:

Angelo Venturini, presidente dell'AERC dal 1999 al 2015, si presentò come ambasciatore con il tridente, come tempo arrivava il suo predecessore, Giovanni Molina, mascherato come l'imperatore romano Caligola!



Halloween - 21 ottobre 2000



Halloween - 27 ottobre 2001





Halloween – 26 novembre 2002



Halloween - ottobre 2004



Halloween – 22 ottobre 2005  
Angelo e Rosi Venturini



Halloween – 22 ottobre 2005  
Matthew e Ugo Finotti, Amelia Stefani



Halloween – 22 ottobre 2005  
n.n, Amelia Stefani, Marilyn e Sabrina Venturini, Carmela Vecere





Halloween – 27 ottobre 2007



Halloween – 24 ottobre 2007





Halloween – 24 ottobre 2007



Halloween – 24 ottobre 2010  
Mario e Maria Molina



Halloween – 24 ottobre 2010  
Daniel, Mélanie e Lillian Molina



Halloween – 24 ottobre 2010  
La famiglia Finotti





Halloween  
24 ottobre 2010  
Sabrina Venturini e  
Matthew Finotti



Halloween – 24 ottobre 2010  
Sarah e Nicolas Delnour



Halloween – 24 ottobre 2010  
Ricky Molina



Halloween - 2011



# ALTRE ATTIVITÀ

## LA STAFFETTA DEI PIACENTINI

L'AERC è stata orgogliosa di associarsi e di partecipare alla Staffetta Podistica dei Piacentini, svolta dal 22 maggio al 5 giugno 2001. Un gruppo di podisti di Piacenza ha completato un percorso tra Vancouver – Ottawa e Montreal, per un totale di 4.850 km, alternando una corsa a piedi in ciascuna città. I podisti piacentini hanno consegnato all'AERC una targa ricordo del Comune di Piacenza, raffigurante la Piazza Cavalli.



*Staffetta Podistica dei Piacentini – 6 giugno 2001  
Targa ricordo da parte del Comune di Piacenza*



*Staffetta Podistica dei Piacentini – 6 giugno 2001*

*Un gruppo di podisti di Piacenza ha completato la staffetta tra le città di Vancouver – Ottawa – Montreal per un totale di 4.850 km, dal 22 maggio al 5 giugno 2001*





Ottawa – ottobre 2004

Mirko Casadei e la sua orchestra in tournée in concerto a Ottawa



Montréal en lumière – febbraio 2005

Rosi Venturini e Rita Rinaldi preparano i tortellini emiliani solo per dimostrazione. Si racconta però che i passanti prendevano i tortellini dal tavolo e li mangiavano...crudi !



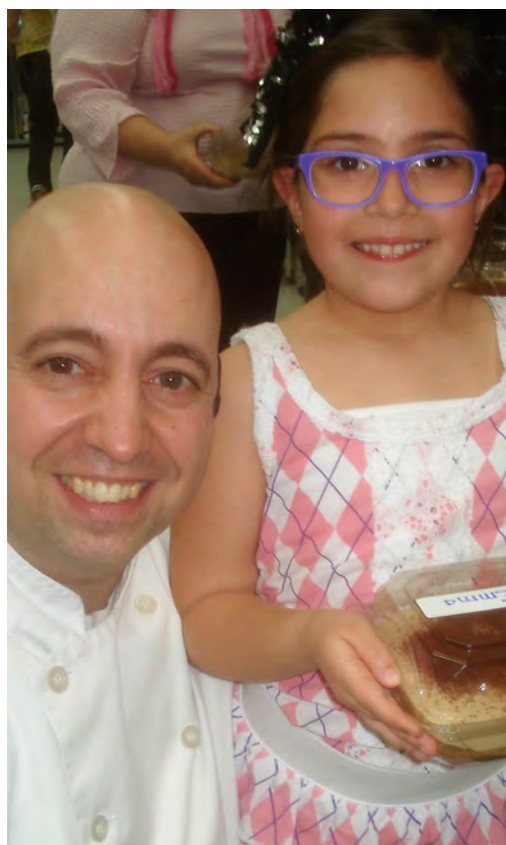
Delegazione Piacentina a Montreal – agosto 2010

Maria Bardetti, Angelo Venturini, il rappresentante del Comune di Piacenza



## I CORSI DI PASTICCERIA

Un nuovo progetto ideato dall'Associazione è stato un corso di pasticceria nell'aprile del 2012, ove un gran numero di soci, amici e soprattutto giovani è accorso per imparare i segreti delle ricette dello chef pasticcere John Perrotta di Gourmandise Dopocena a Montreal-Nord: il Tiramisu e la Zuppa Inglese! Questi incontri di formazione in cucina, con attrezzature professionali, ha permesso ai soci e amici di perfezionare la preparazione dei dessert, e soprattutto di svolgere una bella attività insieme ai bambini e giovani, accorsi numerosi per montare la crema.



Lo chef John Perrotta





*Grande successo per i futuri pasticceri!*





## I GALA DI OTTAWA

Oltre al picnic dell'estate, abbiamo spesso incontrato gli amici emiliani di Ottawa al loro Gala d'Autunno. Da tanto tempo che esistono le due associazioni, abbiamo sempre cercato di legarci più insieme e di moltiplicare le occasioni di lavorare insieme, siccome gli anni passano e le nostre comunità in Canada conoscono le stesse sfide. Condividiamo il desiderio di prolungare nel tempo il patrimonio culturale emiliano-romagnolo in Canada tramite i diversi eventi che organizziamo.



*Gala Emiliani di Ottawa – 30 anniversario della fondazione Associazione Emiliani di Ottawa– 20 ottobre 2009*

*L'AERC consegna una targa celebrativa (da sinistra) Giorgio Mezzetta, Angelo Venturini (presidente AERC), Larry Bertuzzi (presidente Emiliani Ottawa), Paolo Benzi*



*Gala Emiliani di Ottawa – 5 novembre 2016*

*(da sinistra) Anthony Boselli (presidente Emiliani Ottawa), Paolo Benzi, Giuseppe Pasian*



*Gala Emiliani di Ottawa – 4 novembre 2017*

*(da sinistra) Alessandro Sidoli, Marianna Sterlini, Larry Bertuzzi (presidente Emiliani Ottawa), Paolo Benzi*





*Gala Emiliani di Ottawa – 40 anniversario della fondazione Associazione Emiliani di Ottawa– 16 novembre 2019  
L'AERC consegna un piatto celebrativo (da sinistra) Alex Sidoli, Larry Bertuzzi, Paolo Benzi, Giuliana Zucconi,  
Marianna Sterlini*



*Gala Emiliani di Ottawa – 40 anniversario della fondazione Associazione Emiliani di Ottawa– 16 novembre 2019*

*L'AERC consegna un piatto celebrativo*



*Gala Emiliani di Ottawa – 40 anniversario della fondazione Associazione Emiliani di Ottawa– 16 novembre 2019  
Larry Bertuzzi*



## IL PRIMO TRICOLORE A MONTREAL

Il Tricolore, con il simbolo della Repubblica Cispadana, nato a Reggio Emilia nel 1797, è l'antesignano simbolico e concreto di quella aspirazione all'Unità Nazionale ed ai valori di libertà e democrazia che sfociarono nel Risorgimento e nella storia successiva dell'Italia. Un originale del Primo Tricolore si trova presso il Museo del Tricolore, appunto a Reggio Emilia. Nella primavera del 2011, in vista delle celebrazioni del 150° anniversario dell'Unità d'Italia a Montreal, il Sindaco di Reggio Emilia ci inviò una copia del Primo Tricolore, che custodiamo ancora oggi con orgoglio.

La nostra Associazione valutò anche un progetto di esposizione sulla "Storia del Tricolore Italiano" da portare nei centri italiani delle maggiori città Canadesi. A questa mostra si poteva aggiungere un pezzo unico custodito presso l'Ambasciata d'Italia a Ottawa, una bandiera sabauda originale: si tratta dell'ultima bandiera ammainata in Libia nel 1943 durante il secondo conflitto mondiale. La copia del Primo Tricolore, donataci dalla Città di Reggio Emilia, fu quindi esposta al Centro Leonardo da Vinci di Montreal e nella residenza dell'Ambasciatore d'Italia a Ottawa, S.E. Andrea Meloni, in occasione del ricevimento per la Festa della Repubblica del 2 giugno 2011.



**IL PRIMO TRICOLORE ITALIANO**

**14 novembre 1794**  
Il tricolore italiano fu utilizzato per la prima volta come coccarda (foto a sinistra) da due studenti di Bologna, **Giovanni Battista de Rolandis** e **Luigi Zamboni**, durante una sollevazione contro il potere assolutista che governava la città da quasi 200 anni. La coccarda era composta da tre fettucce di tre colori, verde bianca e rossa, cucite in quest'ordine, con lo stesso significato allegorico della rivoluzione parigina: un Tricolore come traguardo di un popolo che mirava ad avere Giustizia, Uguaglianza, Fratellanza. Tre obiettivi senza i quali non ci può essere Dignità, Democrazia, Prosperità.

**29 aprile 1796**  
Il giorno dopo l'Armistizio di Cherasco, Napoleone la riconosceva come "consorella" della coccarda tricolore francese, e ne autorizzava l'uso.

**18 maggio 1796**  
Lo stesso Bonaparte consegnava a Milano alla Guardia Civica, alla Legione Lombarda ed alla Guardia Nazionale una bandiera a strisce verde bianco e rosso, con gli stessi colori che diverranno distintivi della Repubblica Cisalpina. Nel corso di tale cerimonia Napoleone disse: "Visto che loro (due studenti) hanno scelto questi tre colori, così siano".

**18 ottobre 1796**  
Atto specifico di costituzione del vessillo Nazionale italiano. Questo documento è conservato all'Archivio di Stato di Bologna. In esso il Senato provvisorio bolognese decreta che: "per la costituzione della Bandiera Nazionale Italiana si utilizzino esclusivamente i colori Verde Bianco e Rosso, ed in quest'ordine."

**7 gennaio 1797**  
I rappresentanti delle quattro città di Reggio Emilia, Modena, Bologna e Ferrara, riuniti in Congresso a Reggio Emilia, proclamarono il tricolore bianco, rosso e verde come vessillo della Repubblica Cispadana (foto a destra), il Nuovo Stato Libero Unico ed Indivisibile sorto sotto la protezione delle armi francesi.



*Locandina descrittiva del Primo Tricolore Italiano*

## LA FESTA DELLA REPUBBLICA ITALIANA A MONTREAL

Nel 2017 il Console Generale d'Italia a Montreal ha organizzato una grande Festa della Repubblica Italiana allo Stadio Saputo di Montreal, ospitando il concerto di Antonello Venditti. Tutta la comunità italiana di Montreal è stata invitata a questo evento.

*Festa della Repubblica Italiana, Stadio Saputo, Montreal – 4 giugno 2017*  
*(da sinistra) Angelo Venturini, Paolo Benzi, Marco Riccardo Rusconi (Console Generale d'Italia a Montreal) e la consorte Micaela*





07

## EVENTI SPECIALI

### 2003: CELEBRAZIONE DEL 30° ANNIVERSARIO

Il 30 anniversario è stato sicuramente un appuntamento importante, e la Consulta guidata dal presidente Ivo Cremonini ha accompagnato a Montreal una sua delegazione insieme all'artista e cantante bolognese Andrea Mingardi.



*Festa del 30° Anniversario, 4 ottobre 2003:  
Angelo e Rosi Venturini con Andrea Mingardi ed il suo pianista*



*Festa del 30° Anniversario, 4 ottobre 2003:  
La delegazione della Consulta e di Piacenza, partecipa alla mostra in memoria del fotografo piacentino Tino Petrelli*

*Festa del 30° Anniversario, 4 ottobre 2003:  
Lettera di augurio della Sen. Marisa Ferretti Barth*







## ASSOCIAZIONE EMILIA-ROMAGNA DEL CANADA

Montréal, il 28 agosto 2003

Carissimi Soci e Simpatizzanti

Siamo arrivati all'anno 2003 e come la maggioranza di voi lo sa già, la nostra associazione festeggia i suoi 30 anni di vita.

Per dimostrare l'importanza di questo avvenimento, una delegazione di 12 persone della Regione Emilia Romagna sarà presente per la nostra festa il 4 ottobre 2003 al Château Classique, 6010, boul. des Grandes Prairies, St. Léonard alle ore 18:00. Fra i personaggi dall'Italia, ci sarà l'artista famoso Andrea Mingardi che ci diventerà.

Vorrei farvi ricordare le parole del nostro caro defunto Cav. Giovanni Molina che ci ha detto 10 anni fa:

"Qualcuno può anche aver pensato di avere ricevuto qualche offesa e ha smesso di frequentare. Qualcuno ha pensato di non essere stato considerato abbastanza ed ha diminuito la partecipazione. Qualcuno poi ha trovato più facile criticare che partecipare, ed è diventato indifferente o non ha più collaborato. Vorrei notare però che dopo 20 anni la nostra associazione può dire di aver avuto e di avere ancora tanti soci attivi che hanno sempre incoraggiato con la loro presenza, e partecipazione, ed ha avuto ed ha un direttivo che ha creduto e crede nell'associazione, e che l'ha portato al ventesimo anno."

Queste parole ci hanno portato al nostro 30esimo perché la nostra associazione è ancora molto attiva, grazie ai nostri soci e simpatizzanti.

Per commemorare questi 30 anni, il direttivo ha deciso di fare stampare un libro di ricordi. Un modo per mantenere la nostra associazione in vita sarebbe di aiutarci col mettere nel nostro libro una pubblicità, una prece ai vostri cari defunti o sottolineare un anniversario di matrimonio, un compleanno, una nascita e tante altre cose. Per ricordare tutti questi eventi bisogna fare rimanere in vita la nostra associazione.

Vorrei anche dirvi che l'Associazione Emiliana di Ottawa festeggia il suo 25esimo anniversario di fondazione l'11 ottobre 2003 a Ottawa e siete tutti invitati a partecipare.

Per prenotare i vostri biglietti per la nostra festa, potete chiamare uno dei numeri seguenti; allo stesso tempo potete anche prenotare i vostri biglietti per la festa di Ottawa:

M. Bardetti	326.1880	E. Berni	450.656.6372
L. Berni	450.656.6372	G. Mezzetta	496.3667
L. Raponi	325.3375	R. Rinaldi	326.2234
M.L. Scrabbi	389.8360	R. Venturini	323.3449

A nome mio e di tutto il direttivo tanti saluti e un arrivederci il 4 ottobre prossimo.

Angelo Venturini  
presidente

11085, rue Audain, Montréal, Québec, H1H 5G1

Tél. : 514.323.3449; Fax : 514.326.5682

Festa del 30° Anniversario, 4 ottobre 2003:  
Lettera di invito



Festa del 30° Anniversario, 4 ottobre 2003:  
Il Coro "Le Tre Venezie" accompagna la serata



Festa del 30° Anniversario, 4 ottobre 2003:  
Il cantante bolognese Andrea Mingardi,  
ospite della Consulta



## 2008: CELEBRAZIONE DEL 35° ANNIVERSARIO

Fino alla fine degli anni '90 nei mesi di ottobre o novembre si celebrava la tradizionale Festa dell'Autunno. A partire dall'anno 2000, per coinvolgere ancor più i bambini e rallegrare anche gli adulti con costumi e maschere, a fine ottobre la tradizionale serata si è trasformata nella Festa dell'Halloween, fino al 2011. Nel 2008 ricorreva il 35° anniversario della fondazione, e per questa occasione si è dedicata una serata con la distribuzione di una targa speciale a numerosi soci che hanno passato i loro 80 anni, per la loro dedizione e impegno con l'Associazione.

1. Angiolina Bardetti (Morfasso, PC, 26/04/1928)
2. Sergio Bulgarelli (Frassinoro, MO, 31/10/1927)
3. Pierina Camia (Farini, PC, 05/03/1927)
4. Maria Cazzarini (Morfasso, PC, 07/09/1927)
5. Elso Cerretti (Frassinoro, MO, 06/03/1920)
6. Maria Demanin (Guardalfiera, CB, 09/10/1927)
7. Nila Finotti (Mori, TN, 07/02/1928)
8. Annunziata Gatti (Sesta Godano, SP, 08/07/1926)
9. Maria Germanetti (Borgotaro, 09/11/192x)
10. Renato Grilli (Borgotaro, PR, 01/01/1926)
11. Cesarina Mezzetta (Albareto, PR, 31/01/1910)
12. Norina & Bonfiglio Olmi (Castelnuovo Monti, RE, 13/09/1917; Castelnuovo Monti, RE, 05/05/1914)
13. Angiolina e Rinaldo Pioselli (Bedonia, PR, 27/01/1926; Bedonia, PR, 07/11/1924)
14. Rita Rinaldi (Noceto, PR, 27/07/1927)
15. Battista Silva (Morfasso, PC, 16/07/1926 ??)
16. Domenico Tomaselli (Albareto, PR, 21/03/1927)
17. Natalia e Angelo Zanin (Fonte Alto, 07/01/1926; Asolo, TV, 01/04/1926)
18. Teresa e Nino Zanin (Cape Breton, NS, 15/10/1925; Asolo, TV, 07/08/1925)



*Festa del 35° anniversario, 25 ottobre 2008  
Nicolas, Christian, Sarah, Marylin, Amelia*



*Festa del 35° anniversario, 25 ottobre 2008  
Le danzatrici Rosi Venturini e Giuseppina Filiberti*



*Festa del 35° anniversario, 25 ottobre 2008  
Derek Finotti e Sabrina Venturini*





*Festa Autunno ottobre 2006  
L'Associazione onora i 60 anni di  
matrimonio di Bonfiglio e Norina Olmi*



*Festa del 35° anniversario, 25 ottobre 2008  
Consegna delle targhe di riconoscimento ai soci Norina &  
Bonfiglio Olmi (Castelnuovo Monti, RE, 13/09/1917 – Montreal  
2018; Castelnuovo Monti, RE, 05/05/1914 – Montreal 2010)*



*Festa del 35° anniversario,  
25 ottobre 2008  
Angiolina Bardetti (Morfasso, PC,  
26/04/1928), ritira la targa la nipote  
Tecla Cesta*



*Festa del 35° anniversario, 25 ottobre 2008  
Angiolina e Rinaldo Pioselli (Bedonia, PR,  
27/01/1926 – Montreal 2013; Bedonia, PR,  
07/11/1924 – Montreal 2009), ritira Antonio Pioselli*





*Festa del 35° anniversario,  
25 ottobre 2008*

*Sergio Bulgarelli (Frassinoro, MO,  
31/10/1927– Montreal 2017), ritira la  
targa Maria Mucci*



*Festa del 35° anniversario,  
25 ottobre 2008*

*Maria Cazzarini (Morfasso, PC,  
07/09/1927 – Montreal 2019),  
ritirano la targa Maria Luisa Scrabbi  
e Marilee*



*Festa del 35° anniversario,  
25 ottobre 2008*

*Els0 Cerretti (Frassinoro, MO,  
06/03/1920 – Montreal 2014)*



*Festa del 35° anniversario,  
25 ottobre 2008*

*Pierina Camia (Farini, PC,  
05/03/1927)*



*Festa del 35° anniversario,  
25 ottobre 2008*

*Maria Mastroberardino Demanins  
(Guardialfiera, CB, 09/10/1927 –  
Montreal 2022)*



*Festa del 35° anniversario,  
25 ottobre 2008*

*Nila Finotti (Mori, TN, 07/02/1928 –  
Montreal 2009)*





*Festa del 35° anniversario,  
25 ottobre 2008*

*Annunziata Gatti (Sesta Godano, SP,  
08/07/1926 – Montreal 2011), con la  
nipote Isabelle Gatti*



*Festa del 35° anniversario,  
25 ottobre 2008*

*Maria Germanetti (Borgotaro,  
09/11/1922 – Montreal 2009),  
ritirano la targa le pronipoti Caroline  
e Isabelle Gatti*



*Festa del 35° anniversario,  
25 ottobre 2008*

*Renato Grilli (Borgotaro, PR,  
01/01/1926 – Montreal 2013), ritira il  
fratello Antonio*



*Festa del 35° anniversario, 25 ottobre 2008*

*Cesarina Mezzetta (Albareto, PR, 31/01/1910 – Montreal 2010), ritirano la  
targa i figli Luciano, Maria, Giorgio e Renzo Mezzetta*



*Festa del 35° anniversario,  
25 ottobre 2008*

*Rita Rinaldi (Noceto, PR, 27/07/1927 –  
Montreal 2020)*





*Festa del 35° anniversario,  
25 ottobre 2008*

*Battista Silva (Morfasso, PC,  
16/07/1926 – Montreal 2019)*



*Festa del 35° anniversario,  
25 ottobre 2008*

*Domenico Tomaselli (Albareto, PR,  
21/03/1927 - Montreal 2010)*



*Festa del 35° anniversario,  
25 ottobre 2008*

*Natalia e Angelo Zanin (Fonte Alto,  
07/01/1926 – Montreal 2015; Asolo,  
TV, 01/04/1926 – Montreal 2014)*



*Festa del 35° anniversario,  
25 ottobre 2008*

*Teresa e Nino Zanin (Cape Breton,  
NS, 15/10/1925 – Montreal 2021;  
Asolo, TV, 07/08/1925 – Montreal  
2017)*



*Festa del 35° anniversario,  
25 ottobre 2008*

*Larry Bertuzzi, presidente Emiliani di  
Ottawa, consegna una targa ricordo  
ad Angelo Venturini*





## 2012 – SOS EMILIA – PRANZO BENEFICO PER IL TERREMOTO IN EMILIA

Il terremoto dell'Emilia del 2012 è stato un evento sismico costituito da una serie di scosse localizzate nel distretto sismico della Pianura Padana emiliana, prevalentemente nelle province di Modena, Ferrara, Mantova, Reggio Emilia, Bologna e Rovigo. La prima scossa più forte, di magnitudo 5.9 è stata registrata il 20 maggio 2012 alle ore 04:03, con epicentro nel territorio comunale di Finale Emilia (MO). Il 29 maggio 2012 alle ore 09:00 una nuova scossa molto forte di magnitudo 5.8 è stata avvertita in tutta l'Italia settentrionale creando panico e disagi in molte città come Ferrara, Modena, Reggio Emilia, Bologna, Mantova e Rovigo; l'epicentro è situato nella zona compresa fra Mirandola, Medolla e San Felice sul Panaro. Il 31 maggio 2012 alle 16:58 una scossa di magnitudo 4.0 con epicentro a Rolo e Novi di Modena, ha colpito la zona della bassa reggiana e dell'oltrepò mantovano, già molto provate dalle scosse dei giorni precedenti che avevano avuto come epicentro la vicina area della bassa modenese. Sempre la sera del 31 maggio alle ore 21:04 si è verificata una scossa di magnitudo 4.2 con epicentro a San Possidonio (MO).

A fronte dei numerosi progetti di recupero e di ricostruzione, in aiuto alla popolazione della bassa modenese la nostra Associazione ha organizzato un pranzo benefico, con lo scopo di raccogliere dei fondi da destinare al finanziamento di due progetti, in particolare l'impianto di riscaldamento della ludotenda a Novi di Modena, una struttura mobile per l'accoglienza di attività delle scuole materne ed elementari del Comune, e un contributo all'Associazione "La Lucciola" ONLUS di Stuffione di Ravarino (MO), che accoglie bambini e ragazzi – dai 3 ai 18 anni – con disabilità e disturbi dello sviluppo, come paralisi cerebrali, sindrome di Down, Angelmann, autismo, psicosi, problemi di apprendimento e comportamento. La raccolta dei fondi è stata coordinata con gli amici Emiliani di Ottawa, anche loro promotori di un evento benefico nella loro città, e dal Comites di Montreal con un evento insieme ai bambini e giovani.

Siamo stati lieti e fortunati per la numerosa partecipazione, anche del Console Generale d'Italia a Montreal, Enrico Padula e del presidente del Comite di Montreal, Giovanna Giordano. Diversi artisti di rilievo come Marco Calliari, Vincenzo Toma, Enzo De Rosa e Isabelle Metwalli hanno allietato questa giornata di grande solidarietà.

 <p>Terremoto in Emilia – 20 e 29 maggio 2012</p>	 <p><b>Associazione Emilia Romagna del Canada</b></p> <p><b>SOS EMILIA 2012</b> Pranzo benefico</p> <p>18 novembre 2012</p>
--	--

*Pranzo benefico, 19 novembre 2012*

*L'invito rivolto ai soci e simpatizzanti, nonché amici e conoscenze della comunità, in aiuto per i nostri correghionali colpiti in Italia.*





**Domenica 18 novembre 2012, ore 13h00**  
**"Le Château Classique" Reception Hall**

6010, blv. Des Grandes Prairies, St-Leonard QC  
 (tel. 514-327-7023)

**145**

**Menu :**

Antipasto misto italiano  
 Pasta alla salsa di pomodoro  
 Arrosto di vitello con contorni  
 Dolce  
 Vino rosso e bianco  
 Caffè e tè  
 Bar chiuso  
 Pizza e Panini

**Ospiti musicali:**

Marco Calliari  
 Enzo de Rosa & Isabelle Metwalli (soprano)  
 Coro alpino "3 Venezie"  
 Disco Marino  
 ...e altre sorprese!

**Contributo:**

Adulti : 100,00\$ (ricevuta 50,00\$)  
 Bambini : 35,00\$ (fino 12 anni)

*Pranzo benefico, 19 novembre 2012*



*Pranzo benefico, 19 novembre 2012*





*Pranzo benefico, 19 novembre 2012  
Il Console Generale Padula saluta i presenti*



*Pranzo benefico, 19 novembre 2012  
Marco Calliari (autore e cantante)*



*Pranzo benefico, 19 novembre 2012  
Duo musicale Enzo De Rosa (pianoforte) e  
Isabelle Metwalli (soprano)*



*Pranzo benefico, 19 novembre 2012  
Marco Calliari (autore e cantante)*



## 2013: CELEBRAZIONE DEL 40° ANNIVERSARIO

L'AERC ha compiuto 40 anni nel 2013! L'evento speciale di celebrazione è stato una bella testimonianza della solidarietà e dell'impegno creativo dei soci e simpatizzanti dell'AERC, che hanno ben voluto mettere in comune i loro sforzi per portare avanti la nostra Associazione nel tempo.

La serata ha visto una bella partecipazione ed è stata animata dai vari artisti che hanno risposto al nostro invito, come il tenore e chef Davide Bazzali, proprietario dal noto ristorante Il Bazzali, e il Coro "Tre Venezie", che rallegrarono tutta l'assemblea con musica.

Chi ha partecipato a questa serata memorabile ha portato a casa un ricordo unico, ossia un bel coltellino tagliagrana.

### 10 Comunità

23 OTTOBRE 2013 | IL CITTADINO CANADESE

## I 40 anni dell'Emilia Romagna

**MONTRÉAL** - Lo scorso 5 ottobre, presso i locali del ristorante 'Chateau Classique' di St-Léonard, si è tenuta una cena per celebrare il 40° anniversario della Associazione Emilia Romagna del Canada (AERC), fondata a Montréal nel 1973. Ad aprire la serata è stata il Coro Alpino le Tre Venezie con 'Va Pensiero', l'inno nazionale canadese e italiano, quindi 'Romagna Mia'. Dopo il saluto di benvenuto del presidente Angelo Venturini, il tradizionale menù è stato accompagnato

dalle canzoni del tenore Davide Bazzali e dalla fisarmonica di Jean-Pierre Primiani. Nel corso della serata, il vice-presidente Giorgio Mezzetta ha illustrato ai presenti una breve storia fotografica dell'Associazione, mentre il vice-presidente Paolo Benzi ha spiegato la situazione delle donazioni a seguito del terremoto in Emilia nel maggio 2012. Il pranzo AERC del 18 novembre 2012 ha raccolto 10.000 \$ a favore di 'La Lucciola' (per bambini con vari deficit) e 3.000 \$ a fa-

vore di 'Le Due Ludotende' (sale comunitarie), entrambi progetti nella provincia di Modena. Sempre a 'La Lucciola' vanno altri 5.000 \$ raccolti dagli studenti della Scuola East Hill durante il pranzo del 26 maggio 2013 da 'Elio Pizzeria'.

La celebrazione si è conclusa con un coloroso saluto ai partecipanti e con un invito a partecipare alle attività dell'Associazione Emilia Romagna del Canada. Per informazioni: aerc.montreal@gmail.com.

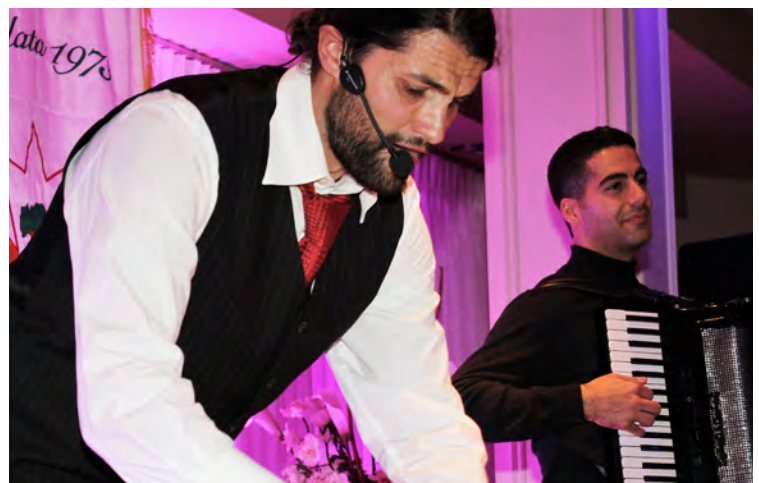


Il Direttivo 2012-2015 dell'Associazione Emilia Romagna del Canada. DA SINISTRA: Paolo Benzi (vice-presidente), Rosie Venturini (consigliera), Maria-Luisa Scrabbi (tesoriera), Amelia Stefani (consigliera), Giorgio Mezzetta (vice-presidente), Angelo Venturini (presidente), Sabrina Venturini (consigliera giovani), Maria Bardetti (segretaria).

Celebrazione 40° Anniversario AERC, 5 ottobre 2013



Celebrazione 40° Anniversario AERC, 5 ottobre 2013



Celebrazione 40° Anniversario AERC, 5 ottobre 2013  
Davide Bazzali (tenore e chef)





Celebrazione 40° Anniversario AERC,  
5 ottobre 2013  
Davide Bazzali (tenore e chef)



Celebrazione 40° Anniversario AERC, 5 ottobre 2013



Celebrazione 40° Anniversario AERC,  
5 ottobre 2013  
Franca e Mario Calliari, Associazione  
Trentini di Montreal



Celebrazione 40° Anniversario AERC, 5 ottobre 2013



Celebrazione 40° Anniversario AERC, 5 ottobre 2013  
Coro "Le Tre Venezie"



Celebrazione 40° Anniversario AERC, 5 ottobre 2013  
A ricordo  
dell'evento, un coltello per formaggio  
Parmigiano Reggiano

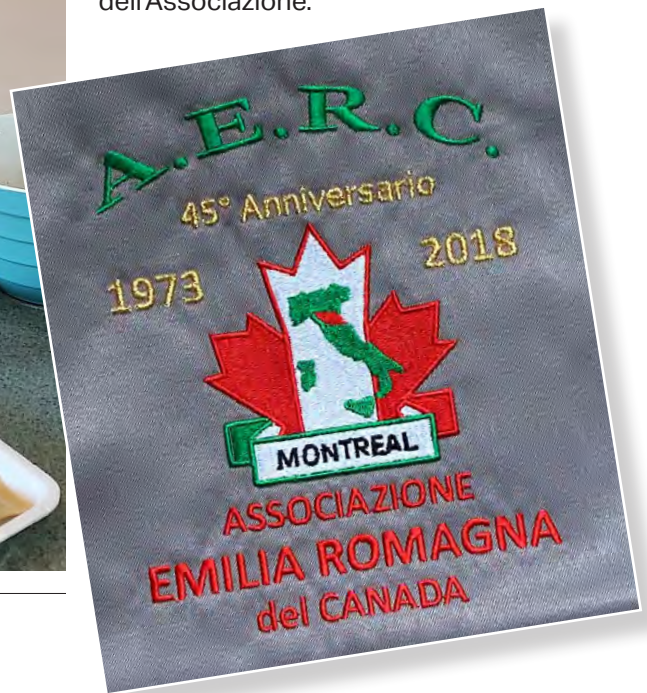




*Celebrazione 45- anniversario AERC - 24 febbraio 2018  
Per ricordo, un grembiule da cucina, qui indossato da Elda Venturini*

## 2018: CELEBRAZIONE DEL 45° ANNIVERSARIO

In occasione del Torneo di Briscola del marzo 2018 abbiamo celebrato l'ultimo anniversario in ordine di tempo, i 45 anni della fondazione. Per ricordare questa tappa, abbiamo pensato alla nostra passione per la cucina e agli accessori utili per farla, per questo l'idea è stata quella di personalizzare un grembiule con il logo dell'Associazione.



*Grembiule da cucina con logo ricamato AERC*



*Celebrazione 45- anniversario AERC – 24 febbraio 2018 - in occasione della Gara di Briscola, gruppo dei partecipanti*



## 2023: CELEBRAZIONE DEL 50° ANNIVERSARIO

Con i preparativi per la celebrazione del 50° anniversario della fondazione, si conclude questo secondo volume che racconta la storia dell'Associazione Emilia Romagna del Canada.

Il nostro augurio è quello che le generazioni future, con origini emiliano-romagnole, riusciranno a tener vive nel tempo le tradizioni della nostra regione, con l'orgoglio e il ricordo dei loro familiari emigrati.

A chi legge: che questo libro cartaceo sia anche occasione di incontro intergenerazionale tra giovani e meno giovani.



*Caffè & Bocce, 10 settembre 2022*

*Il nostro gruppo continua le tradizioni emiliano-romagnole !*



08

## PROGETTI SPECIALI

**2003****IL LIBRO DEI 30 ANNI  
DELL'ASSOCIAZIONE**

Poco dopo la celebrazione del trentesimo anniversario, venne pubblicato il secondo libro di cui l'associazione canadese poteva vantarsi e con il quale riassumerne le attività e i personaggi dei 30 primi anni dalla fondazione.

Il libro del 30° anniversario raffigura in copertina la bandiera ricamata e prodotta nell'anno 2000, con lo stemma dell'Associazione.



*Libro celebrativo del 30° Anniversario dell'AERC, 2003*



## 2019 - STORIE DI MIGRANTI E MIGRAZIONI EMILIANO-ROMAGNOLE A MONTRÉAL

Il bando regionale del 2019 ci ha permesso di contribuire alla realizzazione del progetto di interviste ad alcuni dei nostri soci. Il risultato, ambizioso e arduo alla realizzazione, è quello di un cofanetto contenente tre dischi DVD con dieci video interviste ad altrettante coppie o persone della nostra Associazione, ed un libretto illustrato dove si riportano le informazioni dei partecipanti al progetto.

I soci protagonisti di questo progetto sono (in ordine alfabetico):

1. Giuseppe Anelli e Giuseppina Maestri
2. Luigi Berni e Edda Rotondi
3. Angelina Carzoli Bulgarelli
4. Giovanni Busi e Luisa Maestri
5. Sergio Gatti e Giovanna Bordi Gatti
6. Attilio Maestri e Gonda Montali
7. Luciano, Maria e Renzo Mezzetta
8. Rita Balestrieri Rinaldi
9. Piero Ticchi e Mildred Facey
10. Angelo Venturini e Rosi Venturini

Le interviste video sono reperibili sul sito internet MigrER.org della Regione Emilia-Romagna:

<https://www.migrer.org/mostre/storia-di-migranti-e-migrazioni-emiliano-romagnole-a-montreal/>



Progetto Interviste 2019  
Copertina del libretto interno



Progetto Interviste 2019  
Copertina del libretto interno



Progetto Interviste 2019  
I tre DVD delle video interviste





*Progetto Interviste 2019*  
*Giuseppe Anelli e Giuseppina Maestri*



*Progetto Interviste 2019*  
*Luigi Berni e Edda Rotondi*



*Progetto Interviste 2019*  
*Angelina Bulgarelli*



*Progetto Interviste 2019*  
*Giovanni Busi e Luisa Maestri*





*Progetto Interviste 2019*  
*Giovanna Bordi Gatti e Sergio Gatti*



*Progetto Interviste 2019*  
*Gonda Montali e Attilio Maestri*

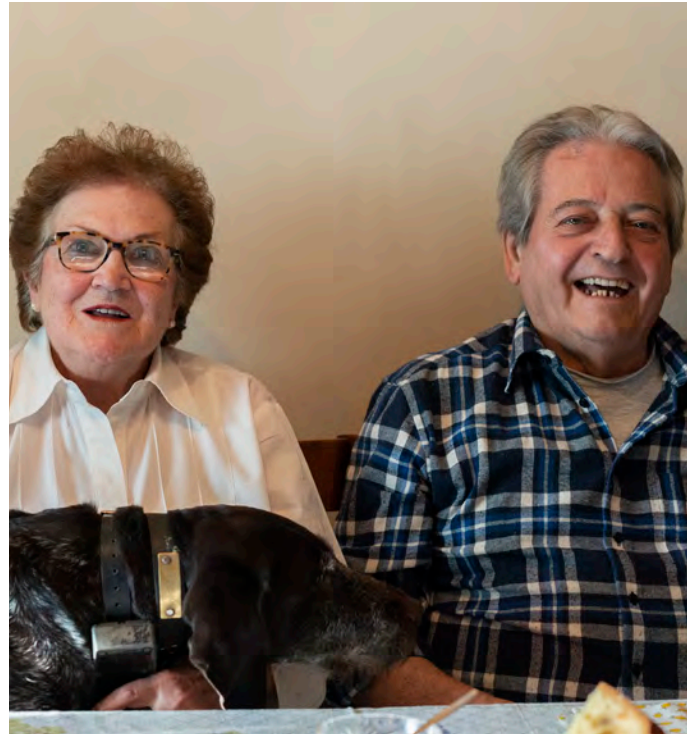


*Progetto Interviste 2019*  
*Luciano, Maria e Renzo Mezzetta*





*Progetto Interviste 2019*  
*Rita Balestrieri Rinaldi*



*Progetto Interviste 2019*  
*Piero Ticchi e Mildred Facey*



*Progetto Interviste 2019*  
*Angelo Venturini e Rosi Villani*



## 2021 - STORIA DELL'ASSOCIAZIONE EMILIA-ROMAGNA DEL CANADA – VOL.1 1973-1998

Il bando regionale del 2021 ci ha permesso di contribuire alla realizzazione del progetto della prima parte della storia della nostra Associazione. Il risultato è quello di un libro contenente una raccolta di testimonianze, fotografie e testi per il periodo che va dalla fondazione del 1973, fino alla celebrazione del 25° anniversario nel 1998. Il primo volume della Storia dell'AERC sarà disponibile anche in formato PDF sul sito internet MigrER.org della Regione Emilia-Romagna.



## 2022 - STORIA DELL'ASSOCIAZIONE EMILIA-ROMAGNA DEL CANADA – VOL.2 1999-2023

Il bando regionale del 2022 ci ha permesso di contribuire alla realizzazione del progetto della seconda parte della storia della nostra Associazione. Il risultato è quello di questo libro contenente una raccolta di testimonianze, fotografie e testi per il periodo che va dall'inizio del 1999 fino ad oggi, nel 2023, in preparazione della celebrazione del 50° anniversario della fondazione. Questo secondo volume della Storia dell'AERC sarà disponibile anche in formato PDF sul sito internet MigrER.org della Regione Emilia-Romagna.



**ATTUALMENTE È DISPONIBILE SUL NOSTRO ARCHIVIO DIGITALE:**

[https://drive.google.com/file/d/1ZuU2TCGDGSyZw9zljhYwSs0TLeBIBTmV/view?usp=share\\_link](https://drive.google.com/file/d/1ZuU2TCGDGSyZw9zljhYwSs0TLeBIBTmV/view?usp=share_link)

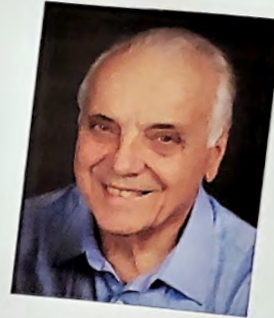


## COSA CI RISERVA IL FUTURO?

Il futuro delle Associazioni di emigrati, come la nostra, resta incerto. Forse solo la curiosità e il lontano legame per la nostra Regione motiverà le nuove generazioni a mantenere vivi questi gruppi.

E fra le tante tradizioni da tramandare, cucina, dialetto e identità, resta ancora un sentimento profondo e alla base di tutte le cose umane, l'amore, come quello raccontato da Arturo Serri, nostro socio scomparso nel 2022.

LES POÈMES D'ARTURO



POESIE DI ARTURO

2013  
Per Ariana: L'amore

*L'amore è come un mantello  
Che ti copre di felicità.*

*L'amore sono due braccia  
Che ti stringono al petto per sentire  
Il tuo cuore battere di felicità.*

*L'amore è quando due occhi  
Ti guardano con uno sguardo  
Dolce e sincero, è lì l'amore vero.*

*L'amore è stato dato dal creatore  
Per seguire la strada del bene  
Tutti abbracciati insieme.*

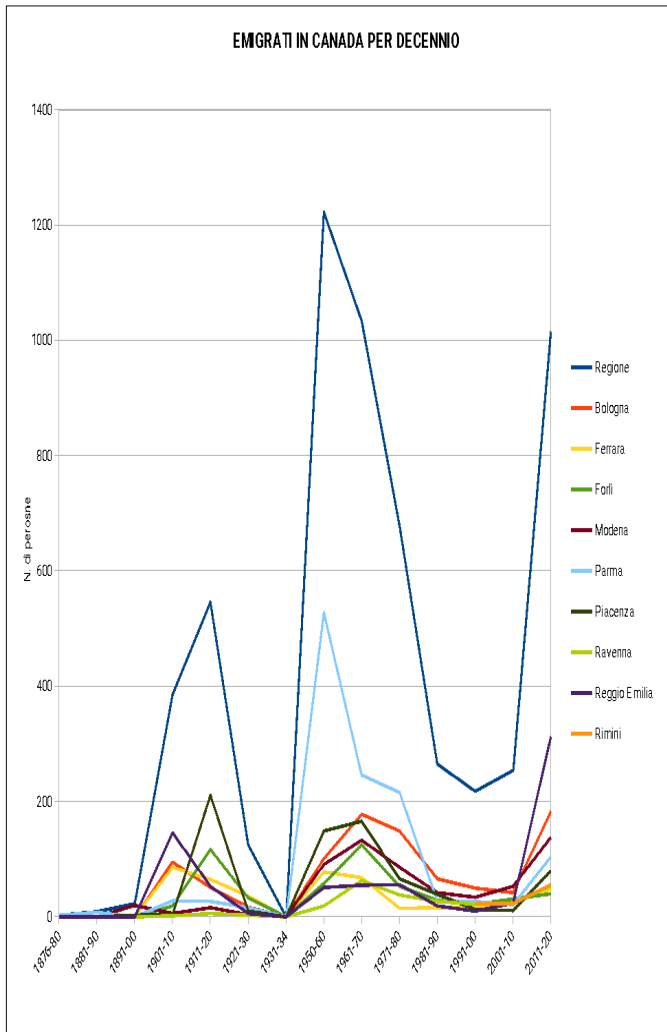
*L'amore porta la serenità e tanta gioia.  
Calore : è così che senti l'amore!*

*Arturo Serri*

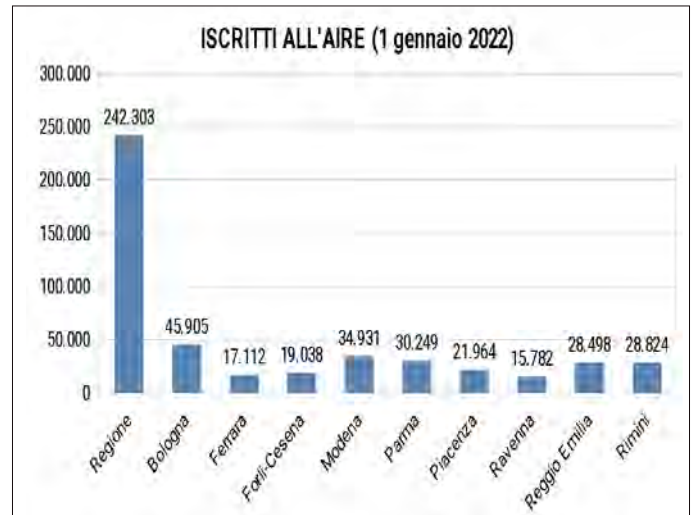


## APPENDICE

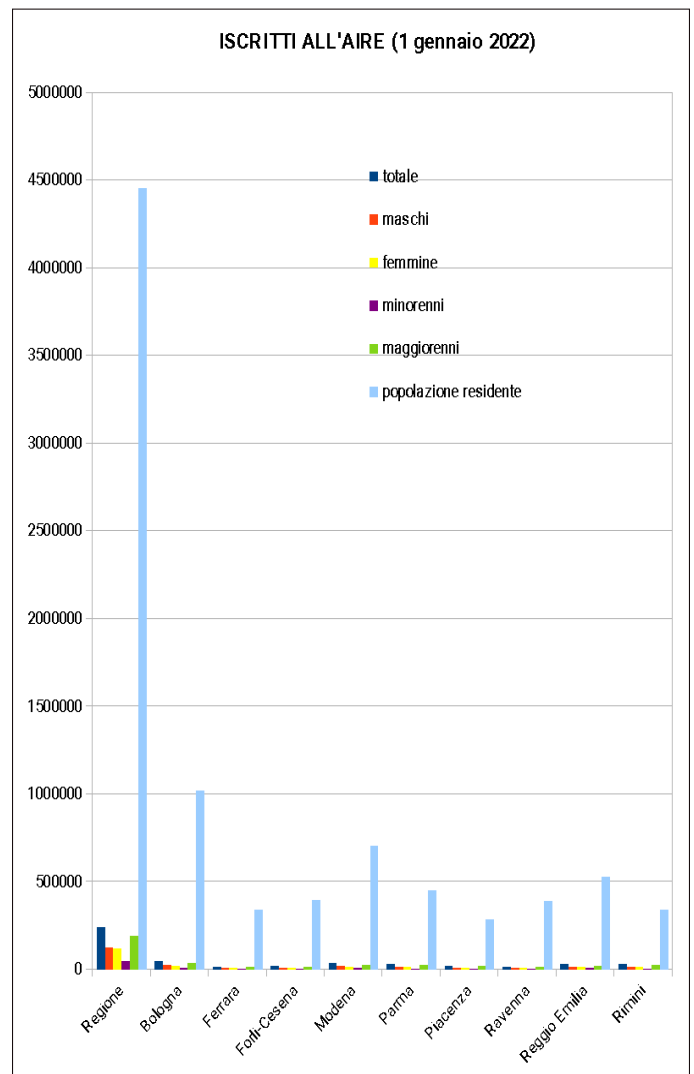
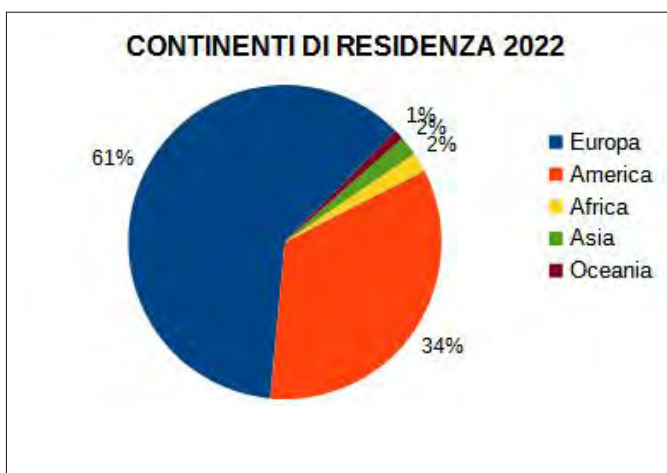
### Emigrati in Canada per decennio



### Iscritti all'AIRE per provincia

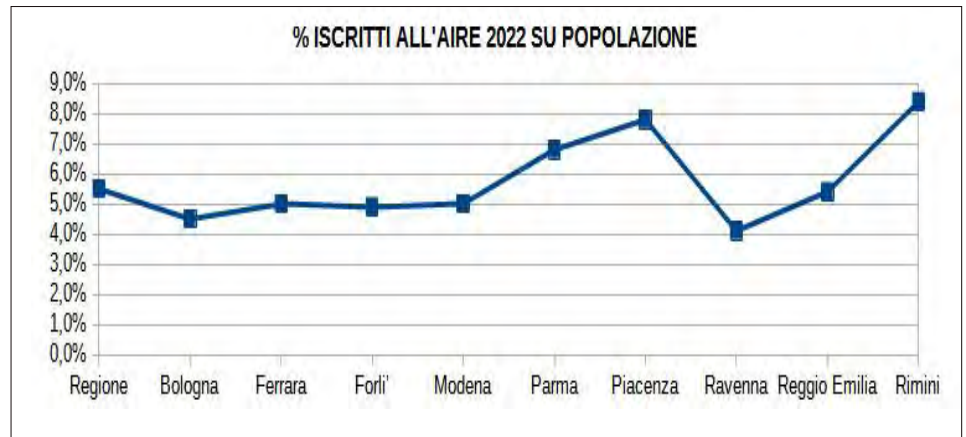


### Continenti di residenza

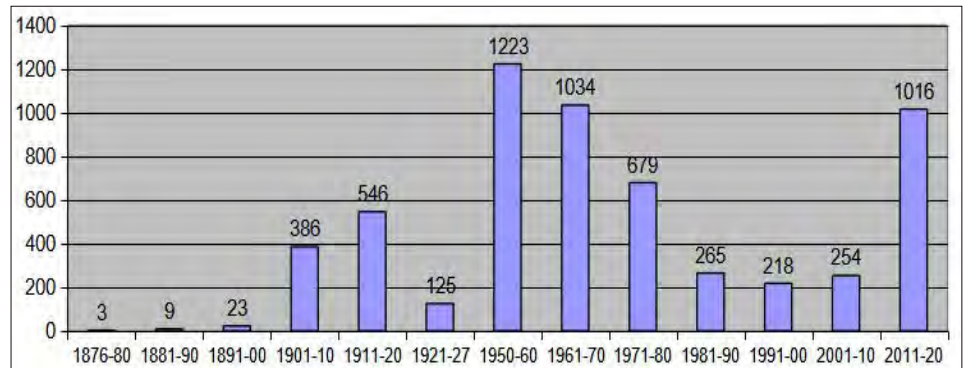




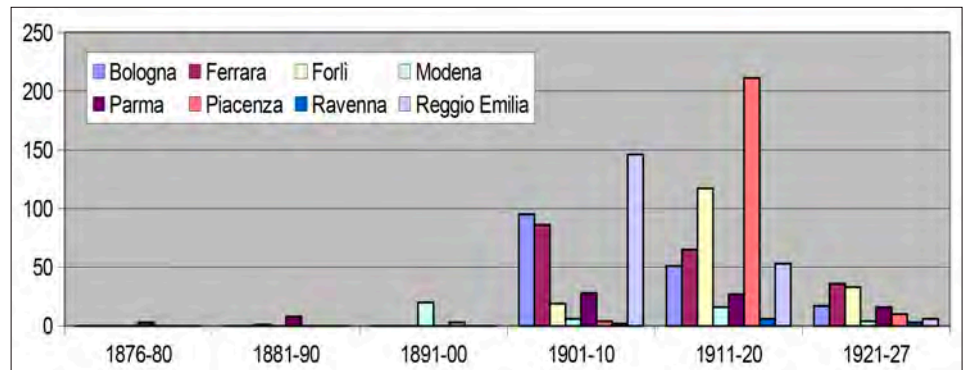
**Percentuale di iscritti all'AIRE sulla popolazione per provincia**



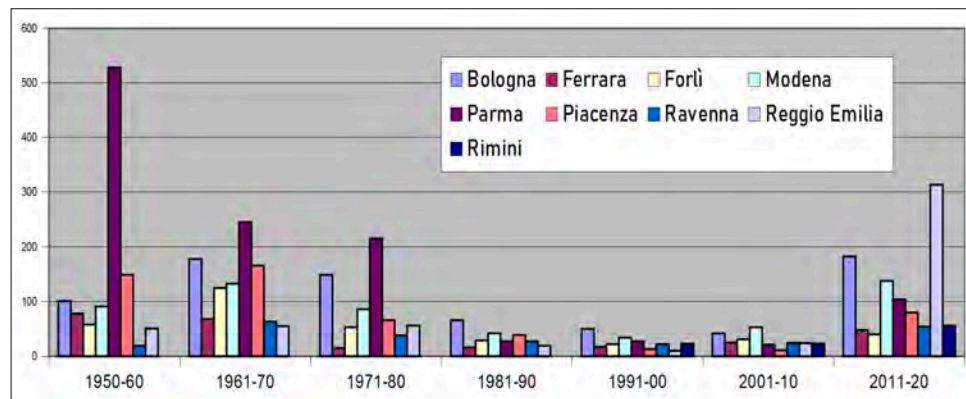
**Emigrati in Canada dall'Emilia-Romagna dal 1876 al 2020**



**Emigrati in Canada dalle province dell'Emilia-Romagna dal 1876 al 1925**



**Emigrati in Canada dall'Emilia-Romagna dal 1950 al 2020**





## Primi 25 Paesi per numero di iscritti all'AIRE

Paese	Aire	% su tot.
Regno Unito	33.570	13,9
Argentina	30.144	12,4
Francia	28.295	11,7
Svizzera	21.526	8,9
Brasile	20.218	8,3
Germania	16.031	6,6
Spagna	11.968	4,9
San Marino	11.791	4,9
Stati Uniti d'America	11.488	4,7
Belgio	8.688	3,6
Cile	3.816	1,6
Australia	3.504	1,4
Venezuela	3.172	1,3
Canada	2.730	1,1
Paesi Bassi	2.572	1,1
Uruguay	2.217	0,9
Sud Africa	1.652	0,7
Austria	1.263	0,5
Messico	1.199	0,5
Lussemburgo	1.191	0,5
Svezia	1.149	0,5
Irlanda	1.106	0,5
Grecia	1.018	0,4
Portogallo	1.011	0,4
Colombia	939	0,4
Altri Paesi	20.045	8,3
<b>Totale</b>	<b>242.303</b>	<b>100,0</b>

## Primi 25 Comuni per numero di iscritti all'AIRE

Comune	Aire	% su pop.
Bologna	22.663	5,8
Rimini	11.718	7,8
Parma	8.821	4,5
Modena	8.424	4,5
Reggio nell'Emilia	7.738	4,6
Ravenna	6.454	4,1
Ferrara	6.231	4,8
Piacenza	5.713	5,6
Cesena	5.156	5,4
Forlì	4.307	3,7
Carpi	2.963	4,1
Faenza	2.532	4,3
Imola	2.515	3,6
Riccione	2.284	6,6
Sassuolo	2.280	5,6
Cento	2.268	6,4
Borgo Val di Taro	1.885	28,2
Bardi	1.615	79,7
San Giovanni in Persiceto	1.495	5,4
Pavullo nel Frignano	1.473	8,2
Santarcangelo di Romagna	1.405	6,3
Salsomaggiore Terme	1.375	6,9
Fidenza	1.374	5,1
Castelfranco Emilia	1.325	4,0
Comacchio	1.317	5,9
Altri comuni	126.972	5,7
<b>Totale</b>	<b>242.303</b>	<b>5,5</b>

## Attività AERC dal 1999 al 2023

Anno	Inverno		Primavera		Estate		Autunno			Progetti	
	Befana	Briscola	Cabane à sucre	Altre	Picnic Ottawa	Settimana Italiana	Festa Autunno	Halloween	Briscola, Bocce & Caffè		Altre
1999		gen	28 mar	23 mag, Elezioni	27 giu			23 ott			
		4 mar			23 lug			21 ott			
2001		10 feb		6 giu, Staffetta PC	lug			27 ott		2 ott, Consulta Mti	
2002	gen		apr		lug			26 nov			
2003	gen	feb		9 mar, Elezioni	6 lug		4 ott, Festa 30 anni				Libro 30 anni
2004	gen	gen	mar		ago			ott		ott, Ottava Casadei	
2005	gen	feb	03-13	feb, Mti en lumiere; apr, Consulta Salsomaggiore	lug			22 ott			
2006	gen	gen	2 apr	15 mag, Elezioni	16 lug		ott				
2007	gen	4 feb	25 mar		8 lug			27 ott			
2008		9 feb	12 apr		lug		25 ott, Festa 35 anni, Targhe				
2009	gen		22 mar	7mag, Consulta Mti	12 lug	15 ago	27 set, Elezioni	24 ott		20 ott, Gala Ottawa	
2010		feb	14 mar		4 lug	15 ago		24 ott		ago, Piacentini Mti	
2011	1 feb	19 feb	mar	27 mag, Tricolore Mti	10 lug, 25 anni						
2012		18 feb	11 mar	15 apr, Conso Pasticceria			18 nov, Pranzo Terremoto Emilia			16 dic, Elezioni	
2013					7lug	15 ago	5 ott, Festa 40 anni				
2014		22 feb				15 ago				15 nov, Gala Ottawa	
2015		21 feb	8 mar		12 lug		4 ott, Elezioni			14 nov, Gala Ottawa	
2016		20 feb, Targhe	6 mar	4 giu, Festa Rep Ita Mti	10 lug					5 nov, Gala Ottawa	
2017		25 feb	19 mar	6 giu, Festa Rep Ita Mti	9 lug					4 nov, Gala Ottawa	
2018		11 feb, Ottawa; 24 feb, Mti	25 mar	27 mag, Festa Rep Ita Mti	8 lug				18 nov, Briscola & Caffè		
2019		9 mar, 45 anni, Elezioni	7 apr	15 mag, Consulta Rimini	7 lug				1 dic, Briscola & Caffè	17 nov, Gala Ottawa	Interviste Video
2020	/	/	23 feb	10 lug, Lambusco	/	/	/	/	/	/	Interviste Video
2021	/	/	/	/	/	/	/	/	25 set, Bocce & Caffè	/	Libro Storia V1
2022	/	/	/	/	26 giu				10 set, Bocce & Caffè, Elezioni		Libro Storia V1, Libro Storia V2
2023		22 apr	2 apr		25 giu		30 set, Festa 50 anni				Libro Storia V2



# BIBLIOGRAFIA

1. Archivio Associazione (documenti e foto)
2. Libro celebrativo "1973-1998: 30o anniversario AERC", Montreal, 2006
3. [https://it.wikipedia.org/wiki/Terremoto\\_dell%27Emilia\\_del\\_2012](https://it.wikipedia.org/wiki/Terremoto_dell%27Emilia_del_2012)
4. Libretto "Storie di migranti e migrazioni emiliano-romagnole a Montréal", Montreal, 2019-2020
5. Fausto Desalvo, "Statistiche ufficiali, governative e Istat sull'emigrazione dalla regione Emilia-Romagna e dalle sue province, tra il 1869 e il 2020", Regione ER, Istituto F.Santi, Bologna, 2022.
6. AERC – Storia dell'Associazione Emilia Romagna del Canada – Vol. 1 (1973-1998), 2022
7. <https://www.migrantes.it/rapporto-italiani-nel-mondo-2021>
8. Rapporto Migrantes, 2022
9. <https://www.migrer.org/emigrazione-in-numeri/>
10. [https://commons.wikimedia.org/wiki/File:Mappa\\_regione\\_emilia\\_romagna.jpg](https://commons.wikimedia.org/wiki/File:Mappa_regione_emilia_romagna.jpg)



---

# NOTA EDITORIALE

Continuazione del primo volume pubblicato nel 2022 e relativo al periodo dalla fondazione nel 1973 fino al 1998, questo secondo volume celebrativo racconta la storia dell'associazione nel secondo periodo lungo venticinque anni, compreso dal 1999 fino ad oggi 2023, anno del 50° anniversario.

Le fonti che gli autori hanno utilizzato sono state recuperate nelle cantine e armadi di alcuni soci e consistono principalmente in vecchie fotografie, in documenti amministrativi, in qualche targa ricordo e in qualche ricordo di una festa. Quello che leggerete è in pratica il risultato di una ricerca archeologica, interpretata sulla base del materiale raccolto, e non pretende di essere la narrazione completa dei fatti di quel periodo.

Alcune informazioni sono state recuperate dal progetto delle interviste ad un gruppo di soci e realizzate nel 2019 e 2020. Le interviste sono state utili per ritrovare il filo conduttore della storia dell'Associazione. Infine sono stati consultati altri libretti celebrativi, pubblicati in occasione del 20esimo e del 30esimo anniversario.

È capitato che nelle fonti, lettere, verbali, ecc. fossero presenti diversi refusi o errori grammaticali che inevitabilmente appaiono nella grammatica italiana, a causa dell'uso ancora diffuso dei dialetti e anche dell'ormai lunga convivenza con un ambiente francofono e anglofono di quei redattori d'origine italiana.

Ogni informazione utile a completare il presente libretto e integrare quelli futuri, potrà essere fornito al nostro Consiglio direttivo:

**AERC Associazione Emilia Romagna del Canada Inc.**

5639, Rue Joseph Dufresne

Montreal-Nord QC H1G 1E3

tel: +1 (514) 581-7760

email: aerc.montreal@gmail.com



# RINGRAZIAMENTI

Il Consiglio AERC intende ringraziare tutti i soci e simpatizzanti che si sono prodigati a collaborare e contribuire a questa storia della nostra Associazione. Con i loro ricordi, testimonianze, fotografie, lettere, hanno reso più speciale il racconto della storia di questo appassionato gruppo di amici.

Si ringraziano gli amici Riccardo Chmielowiec e Andrea Paoella per il loro passionale contributo alla redazione e introduzione anche a questo secondo volume della nostra storia.

Infine, non possiamo che ringraziare la Consulta degli emiliano-romagnoli nel mondo, per l'appoggio anche in questo nuovo progetto, e la Regione Emilia Romagna, per il contributo economico.

*Il Consiglio AERC*

*Paolo Benzi, Maria Bardetti, Amelia Stefani, Luisa Bulgarelli,  
Johanne Salvoni, Sabrina Venturini, Andrea Paoella*





**Associazione Emilia Romagna del Canada (Montreal, 1973)**  
A.E.R.C. - 5639, Joseph Dufresne, Montréal-Nord (Québec) H1G 1E3, Canada  
Tél.: +1-514-581-7760 | Email: [aecr.montreal@gmail.com](mailto:aecr.montreal@gmail.com)